

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 67 (1949)  
**Heft:** 5

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 216 80  
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Getl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierteljährlich Fr. 7.—, zwei Monate Fr. 5.—, ein Monat Fr. 3.—; Ausland: jährlich Fr. 38.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Inserionsstarif: 21 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 9.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 216 80  
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 24 fr. 70; un semestre 13 fr. 70; un trimestre 7.— fr.; deux mois 5.— fr.; un mois 3.— fr.; étranger: fr. 38.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 21 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“: 9 fr. 50 y compris la taxe postale.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.  
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.  
Autotransportordnung, Einspracheverfahren — Statut des transports automobiles; Procédure d'opposition — Ordinnamento degli autotrasporti; Procedura di opposizione.  
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 127235—127254.  
Pérolles S. A., Société immobilière A, Fribourg.  
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerische Interessen in Polen. Intérêts suisses en Pologne.  
Kommission für Nationalisierungsentscheidungen, Commission pour les indemnités en matière de nationalisation.  
Anmeldung von Guthaben gegenüber deutschen Staatsangehörigen und deutschen Organisationen, deren in Belgien gelegenen Vermögenswerte beschlagnahmt sind. Déclaration des créances à charge d'organismes ou de ressortissants allemands dont les biens en Belgique sont frappés de séquestre.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

#### Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Inhaberschuldbrief vom 22. Februar 1937 zu Fr. 4000 auf Alfred Ehrsam, geb. 1902, Patissier und Wirt «Zur Blume», in Würenlos, als Schuldner lautend, haftend auf GB Würenlos Nrn. 256, 257 und 258 im vierten Rang mit schiebendem Nachrückungsrecht.

An den allfälligen Inhaber dieses Titels ergeht hiemit die Aufforderung, ihn binnen Jahresfrist, d. h. bis 3. Januar 1950, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 70<sup>2</sup>)

Baden, den 4. Januar 1949.

Bezirksgericht.

Es werden vermisst:

1. Versicherungsbrief Nr. 4033, Bd. VII, Pfandprotokoll der Gemeinde Sargans, von Fr. 1500, datiert vom 12. Juni 1909, lastend auf dem Heimwesen Böglfeld der Wwe. Rosa Achermann-Sidler, in Sargans.

2. Versicherungsbrief Nr. 4274, Bd. XV, Pfandprotokoll der Gemeinde Mels, von Fr. 1000, datiert vom 22. Oktober 1881, lastend auf dem den Erben des Andreas Ackermann sel., Heiligkreuz-Mels, gehörenden Acker in den Hanfländern.

3. Kaufschuldbrief Nr. 3885, Bd. 10, Pfandprotokoll der Gemeinde Krummenau, von Fr. 1000, datiert vom 8. Januar 1901, lastend auf der Liegenschaft Erbest des Christian Giger, in Krummenau.

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, sie binnen einem Jahre vom Tage der ersten Veröffentlichung an vorzuweisen, und zwar: Ziffern 1 und 2 beim Bezirksgerichtspräsidenten von Sargans, in Mels, und Ziffer 3 beim Bezirksgerichtspräsidenten von Obertoggenburg, in Wildhaus, ansonst die Wertpapiere kraftlos erklärt werden.

St. Gallen, den 7. Januar 1949.

(W 71<sup>3</sup>)

#### Die Rekurskommission des Kantonsgerichtes.

Vermisst wird: Verschreibung AW 24 391 im Betrage von Fr. 2000, zu 5% losbar jährlich, Martini 1909 angehend und eingetragen am 27. Juli 1910, der Zuger Kantonalbank in Zug und haftend nach einem Kapitalvorgange von Fr. 11 000 auf der Liegenschaft Assekuranz-Nr. 125 am Schanzengraben in der Stadtgemeinde Zug der Gesamteigentümer Frau Josephine Schnarrwiler-Suter sel. Erben und der Frau Rosa Allenspach, geb. Suter.

Der unbekannt Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn bis längstens 8. Januar 1950 dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen. Im Unterlassungsfalle würde der Titel als kraftlos erklärt. (W 64<sup>2</sup>)

Zug, den 4. Januar 1949.

Kantonsgerichtspräsidium Zug:

Dr. Fried. Iten.

La Pretura di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto possessore del foglio principale della obbligazione 3 1/2%, Debito ferroviario ticinese, Serie II. N° 1021, a produrre detto titolo alla Pretura stessa entro il termine di mesi sei dalla prima pubblicazione, sotto la comminatoria dell'annullamento. (W 72<sup>3</sup>)

Bellinzona, 5 gennaio 1949.

Per la Pretura: L. Bomio Conf., Segret.-Agg.to

## Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

### Bern — Berne — Berna

#### Bureau Aarwangen

31. Dezember 1948. Bedrucken von Geweben usw.  
Colora G. m. b. H., bisher in Zollikon (Zürich), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB. Nr. 307 vom 30. Dezember 1944, Seite 2898). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Beschlüsse der Gesellschafterversammlung vom 29. Oktober 1948 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Langenthal verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck ist das Bedrucken und Ausrüsten von Geweben aller Art und Handel mit diesen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten und sich an gleichartigen Unternehmungen beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 15. Dezember 1944. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind mit folgenden Stammeinlagen Willy Baumann-Weber, mit Fr. 6000, Dora Baumann-Weber, Ehefrau des vorgenannten Willy Baumann, mit Fr. 4000, Fritz Baumann-Sterchi, mit 6000 Fr., und Liberta Baumann-Sterchi, Ehefrau des vorgenannten Fritz Baumann, mit Fr. 4000. Von den sämtlichen Stammeinlagen wurde je die Hälfte in bar einbezahlt. Alle Gesellschafter sind Bürger von Oberentfelden und wohnhaft in Langenthal. Die Stammeinlagen der beiden Ehefrauen werden aus deren Sondergut geleistet. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift je zu zweien sind die beiden Gesellschafter Willy Baumann und Fritz Baumann sowie Otto Borst-Maron, von und in Zollikon. Geschäftsdomizil: Dorfasse 5.

#### Bureau Belp (Bezirk Seltigen)

29. Dezember 1948. Baugeschäft, Sägerei, Zimmerei usw.  
Jenni-Wenger & Co., in Kehr s a t z, Baugeschäft, Sägerei, Zimmerei und Holzhandel, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 20 vom 24. Januar 1941, Seite 162). Der Kommanditär Hans Kiper ist am 1. August 1948 ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 6000 ist erloschen. Ernst Hans Stähli, von Schüpfen, in Kehrsatz, ist als Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 1000 eingetreten. Die Firma wird abgeändert in: Fr. Jenni-Wenger & Co. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Fritz Jenni-Wenger (bisher); einziger Kommanditär ist Ernst Hans Stähli, vorgenannt.

#### Bureau Bern

31. Dezember 1948. Sanitäre Installationen.  
A. U. Buchschacher, in Bern. Inhaber der Firma ist Adolf Ulrich Buchschacher, von Eriswil, in Bern. Sanitäre Installationen. Grabenpromenade 5.  
31. Dezember 1948. Vermögensverwaltungen, Notariat usw.  
Stettler, v. Fischer & Cie., in Bern. Vermögensverwaltung, Notariat, Advokat, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 285 vom 5. Dezember 1947, Seite 3598). Die Einzelprokura des Victor v. Graffenried ist erloschen.  
31. Dezember 1948. Autogarage usw.  
Benj. Schibler & Co., in Bern-Bümpliz, Betrieb einer Autogarage und Autoreparaturwerkstätte, Handel mit Motorfahrzeugen, Treibstoffen und Zubehören, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 237 vom 10. Oktober 1947, Seite 2978). Ernst Ruefli tritt auf den 31. Dezember 1948 aus der Gesellschaft aus. Gertrud Schibler, geb. Lauber, Ehefrau des Benjamin, von Walterswil (Solothurn), in Bern-Bümpliz, tritt auf den gleichen Zeitpunkt als neue Gesellschafterin in die Gesellschaft ein.  
31. Dezember 1948.  
«Transagra» Gesellschaft für Handel- und Zuchtförderung G. m. b. H. («Transagraire» Société pour le commerce et la propagation du bétail S. à r. l.), in Bern (SHAB. Nr. 39 vom 16. Februar 1945, Seite 378). Otto Guyer ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 50 000 ist an den neuen Gesellschafter Paul Edwin Müller, von und in Genf, übergegangen.

#### Bureau Biel

28 décembre 1948. Atelier d'étampes et de mécanique de précision.  
Marcel Aubert, fils, à Bienn e. Le chef de la maison est Marcel André Aubert, de Cortaillod (Neuchâtel), à Bienn e. Atelier d'étampes et de mécanique de précision. Rue des Bains 43.

#### Bureau Büren a. d. A.

30. Dezember 1948.  
Uhrenfabrik Büren Aktiengesellschaft (Büren Watch Company S. A.), in Büren (SHAB. Nr. 105 vom 7. Mai 1947, Seite 1243). Arthur Lüthi (bisher Prokurist) wurde zum technischen Direktor, und Johann Luder (bisher Prokurist) wurde zum Betriebs-Direktor ernannt. An Marie-Louise Lefani, geb. Winkelmann, von Meinisberg, und Colette Amélie Dubois, geb. Jeanrenaud, von Le Locle, beide in Büren a. A., wurde Kollektiv-Prokura erteilt. Je zu zweien kollektiv zeichnen somit die Direktoren Arthur Lüthi und Johann Luder und die Prokuristinnen Klara Schreiber (bisher), Marie-Louise Lefani und Colette Amélie Dubois.  
30. Dezember 1948. Uhren.  
Enicar S. A., in Leng n a u, Uhrenfabrik (SHAB. Nr. 233 vom 3. Dezember 1947, Seite 3575). Die Kollektivprokura des Otto Bratschi ist erloschen. Kollektivprokura wird erteilt an Noel Morandi, des Jean, von Tenero (Tessin), in Lengnau (Bern), der zusammen mit den übrigen Prokuristen Paulette Racine und Roger Pétremand kollektiv je zu zweien zeichnet.

#### Bureau Burgdorf

31. Dezember 1948. Spritzgussteile, Kleinmotoren usw.  
Lenco A. G., in B u r g d o r f, Herstellung von Grammomotoren, Aggregaten und Spritzgussteilen (SHAB. Nr. 3 vom 6. Januar 1947). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 1. November 1948 wurden

die Statuten revidiert, wobei folgende publikationspflichtige Änderungen getroffen wurden: Das Grundkapital ist nun voll liberiert. Die Liberierung der fehlenden 40 % erfolgt durch Verrechnung mit Forderungen der Aktionäre gegenüber der Gesellschaft. Die Gesellschaft bezweckt nun die Fabrikation von Spritzgussteilen aller Art und die Herstellung von Kleinmotoren, Aggregaten usw. Die Gesellschaft kann sich an andern Firmen beteiligen sowie weitere Produktionsgebiete aufnehmen. Der Präsident und Delegierte Friedrich Laeng führt Einzelunterschrift; mit diesem zeichnen ferner kollektiv zu zweien die andern Mitglieder des Verwaltungsrates Marie Laeng, geb. Stucki, und Bruno Grütter.

#### Bureau Langnau (Bezirk Signau)

30. Dezember 1948. Bauunternehmung.  
W. Affolter & Cie, in Bärau, Gemeinde Langnau i. E. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, welche am 1. Januar 1949 beginnt. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Willy Affolter, des Wilhelm. Kommanditär mit einer Kommandite in bar von Fr. 100 ist Wilhelm Affolter, des Fritz, beide von Koppigen, in Bärau, Gemeinde Langnau i. E. Betrieb eines Bauunternehmens.

#### Bureau de Moutier

31 décembre 1948.  
Tavannes Machines C<sup>o</sup> S. A., à Tavannes, fabrication, achat et vente de machines, d'outils et de spécialités mécaniques (FOSC. du 6 avril 1948, N° 79, page 954). Paul Heilbronner, ressortissant français, à Viroflay (Seine et Oise, France), et Ernest Burri, de Niederried près Kallnach, à Tramelan-Dessus, sont nommés administrateurs. Chacun d'eux engage la société par sa signature individuelle.

#### Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

31. Dezember 1948. Spezereien, Wein, Bier usw.  
Hermann Otz, in Münsingen, Spezereihandlung, Verkauf von Wein und Bier, Handel mit Wasch-, Koch- und andern Apparaten und Spezialitäten der Bekleidungsbranche (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1933, Seite 626). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

#### Luzern — Lucerne — Lucerna

30. Dezember 1948.  
E. Buetler, Maschinenfabrik Willisau, in Willisau-Stadt (SHAB. Nr. 35 vom 11. Februar 1941, Seite 282). Die Firma verzehrt als Geschäftsnatur: Fabrikation von Exzenterpressen und andern Werkzeugmaschinen sowie von Jauche-Hochdruckpumpen und andern landwirtschaftlichen Maschinen.

30. Dezember 1948.  
Immobilien-Genossenschaft Grosshof, in Luzern (SHAB. Nr. 304 vom 30. Dezember 1946, Seite 3805). Laut öffentlicher Urkunde vom 27. Dezember 1948 hat sich diese Genossenschaft aufgelöst. Gemäss Beschluss des Regierungsrates des Kantons Luzern vom 8. Juli 1948, genehmigt durch Dekret des Grossen Rates vom 19. Oktober 1948, wird das Vermögen der Genossenschaft durch den Kanton Luzern übernommen. Die Genossenschaft wird deshalb nach Art. 915, Abs. 3 OR im Handelsregister gestrichen.

30. Dezember 1948. Baumschulen.  
Robert Stalder-Ineichen, in Meggen, Baumschulen usw. (SHAB. Nr. 274 vom 22. November 1947, Seite 3461). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Erwin R. Stalder», in Meggen.

30. Dezember 1948. Baumschulen, Gartenanlagen usw.  
Erwin R. Stalder, in Meggen, Inhaber der Firma ist Erwin Robert Stalder, von und in Meggen. Er übernimmt auf den 1. Januar 1949 Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Robert Stalder-Ineichen», in Meggen. Baumschulen, Gartenanlagen, Topfpflanzen. Flora.

30. Dezember 1948.  
Unfallkasse Schweizerischer Schreinermeister, in Luzern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 124 vom 31. Mai 1948, Seite 1506). An der Generalversammlung vom 28. November 1948 wurden die Statuten einer Totalrevision unterzogen. Die Genossenschaft hat das Recht, abgesehen von den eingetragenen Versicherungszwecken, anderweitige Versicherungsarten, die für ihre Mitglieder aus beruflichen Gründen in Frage kommen könnten, in den Tätigkeitsbereich aufzunehmen. Die Genossenschafter sind zu Nachschüssen verpflichtet. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich deren Vermögen. Mitteilungsorgan der Genossenschaft an ihre Mitglieder ist die «Schweizerische Schreinerzeitung». Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt.

31. Dezember 1948. Sägerei.  
Josef Lang, in Ligschwil, Gemeinde Hochdorf, Sägerei usw. (SHAB. Nr. 31 vom 7. Februar 1928, Seite 238). Diese Firma ist infolge Umwandlung in eine Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven sind per 1. Januar 1948 übergegangen an die neue Kollektivgesellschaft «Josef Lang & Söhne, Ligschwil», in Ligschwil, Gemeinde Hochdorf.

31. Dezember 1948. Sägerei, Kistenfabrikation usw.  
Josef Lang & Söhne, Ligschwil, in Ligschwil, Gemeinde Hochdorf. Unter dieser Firma sind Josef Lang sen., Josef Lang jun. und Theodor Lang, alle von Hochdorf, in Ligschwil, Gemeinde Hochdorf, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Januar 1948 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Josef Lang», in Ligschwil, Gemeinde Hochdorf, übernommen hat. Betrieb einer Sägerei und Kistenfabrikation mit Holzhandlung.

31. Dezember 1948. Hotel-Restaurant.  
Walhalla A.G. Luzern, in Luzern, Betrieb des Hotel-Restaurant «Walhalla» (SHAB. Nr. 118 vom 24. Mai 1948, Seite 1435). Laut öffentlicher Urkunde vom 29. April 1948 wird die Firma umbenannt in du Theatre A.G. Luzern.

31. Dezember 1948. Getränke, Spezereien.  
Birrerr-Studer, in Luzern, Getränke, Spezereien usw. (SHAB. Nr. 300 vom 22. Dezember 1936, Seite 2990). Diese Firma ist zufolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Firma «A. & M. Schumacher-Birrerr», in Luzern.

31. Dezember 1948. Getränke, Spezereien, Brennmaterialien.  
A. & M. Schumacher-Birrerr, in Luzern. Unter dieser Firma sind Adolf Schumacher und seine Ehefrau Marie Schumacher, geborene Birrer, beide von und in Luzern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 15. Dezember 1948 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Birrerr-Studer», in Luzern, übernommen hat. Getränke-, Spezerei-, Brennmaterialien-, Holz- und Kohlenhandlung. Bernstrasse 52.

31. Dezember 1948. Damen- und Herrenmaasschneiderei.  
A. & E. Mattmann-Steiner, in Luzern, Massgeschäft für Damen- und Herrenschneiderei usw. (SHAB. Nr. 21 vom 27. Januar 1948, Seite 259). Neues Domizil: Mühlenplatz 15.

31. Dezember 1948. Vermögensverwaltungen usw.  
Perpetua A.G. in Liq., in Luzern, Vermögensverwaltungen usw. (SHAB. Nr. 270 vom 17. November 1948, Seite 3112). Diese Gesellschaft ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

31. Dezember 1948.  
Versicherungs-Genossenschaft für kaufmännisches und Bankpersonal «Cura», in Luzern (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1937, Seite 1471). Diese Genossenschaft hat an der Generalversammlung vom 20. November 1948 eine teilweise Statutenrevision vorgenommen. Der Vorstand besteht aus 3 Mitgliedern; die Mehrheit muss aus Genossenschäftlern bestehen. Mindestens ein Mitglied des Vorstandes hat der Geschäftsleitung einer der angeschlossenen Firmen anzugehören. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Präsident führt Einzelunterschrift.

31. Dezember 1948. Landesprodukte usw.  
Jost Marbach, in Geunsee, Landesprodukte usw. (SHAB. Nr. 80 vom 9. April 1942, Seite 806). Gemäss Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten von Sursee wurde unterm 24. Dezember 1948 über diese Firma der Konkurs erkannt.

#### Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

30. Dezember 1948.  
Wasserversorgungs-Genossenschaft Flüeli-Ranft, in Flüeli, Gemeinde Sachseln (SHAB. Nr. 107 vom 11. Mai 1942, Seite 1074). Der Aktuar Simon Luterbacher-Reinhard ist zurückgetreten und seine Unterschrift erloschen. Josef Degen, von Oberwil (Basel-Landschaft), in Flüeli, Gemeinde Sachseln, wurde als Aktuar gewählt. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

30. Dezember 1948. Autotransporte.  
von Ah & Cie., in Sarnen, Autotransporte, aufgelöste Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 254 vom 30. Oktober 1946, Seite 3166). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöst.

#### Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

31. Dezember 1948. Beteiligungen.  
Kebal A.-G., in Buochs, Verwaltung von Beteiligungen irgendwelcher Art (SHAB. Nr. 160 vom 12. Juli 1947, Seite 1946). Neues Geschäftsdomizil bei Gottlieb Barmettler, bei der Krone.

#### Glarus — Glaris — Glarona

30. Dezember 1948. Rohstoffe usw.  
LIS A.G. in Liq., in Glarus, Fabrikation von, Handel mit und Vertretungen von Rohstoffen, Halbfabrikaten und Produkten aller Art, Finanzierungen und Beteiligungen an verwandten Unternehmen, Erwerb, Verwertung und Verwaltung von Patenten, Verfahren und dergleichen (SHAB. Nr. 45 vom 24. Februar 1948, Seite 555). In der ordentlichen Generalversammlung vom 30. November 1948 hat die Gesellschaft die Auflösung beschlossen und gleichzeitig festgestellt, dass die Liquidation durchgeführt ist. Die Firma wird gelöst.

30. Dezember 1948. Patente, Beteiligungen usw.  
Copaliz A.-G. in Liq. (Copaliz S.A. en liq.) (Copaliz Ltd. in liq.), in Glarus, Erwerb, Verwertung und Verwaltung von Patenten, Lizenzrechten und Verfahren, Finanzierungen und Beteiligungen an verwandten Unternehmen usw. (SHAB. Nr. 36 vom 13. Februar 1948, Seite 446). In der ordentlichen Generalversammlung vom 30. November 1948 hat die Gesellschaft die Auflösung beschlossen und gleichzeitig festgestellt, dass die Liquidation durchgeführt ist. Die Firma wird gelöst.

30. Dezember 1948. Patente, Beteiligungen usw.  
Bello Aktiengesellschaft in Liq. (Bello Société Anonyme en liq.) (Bello Società Anonima in liq.) (Bello Ltd. in liq.), in Glarus, Erwerb, Verwertung und Verwaltung von Patenten, Lizenzrechten und Verfahren, Finanzierungen und Beteiligungen an verwandten Unternehmen usw. (SHAB. Nr. 36 vom 13. Februar 1948, Seite 446). In der ordentlichen Generalversammlung vom 30. November 1948 hat die Gesellschaft die Auflösung beschlossen und gleichzeitig festgestellt, dass die Liquidation durchgeführt ist. Die Firma wird gelöst.

30. Dezember 1948. Beteiligungen usw.  
Comgen A.-G., in Glarus, Beteiligung in jeder Form an andern Unternehmen auf dem Gebiete des Handels, der Industrie und der Finanzgeschäfte in Handel, Industrie und Finanz, Mobilien und Immobilien (SHAB. Nr. 162 vom 15. Juli 1947, Seite 1976). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Dezember 1948 hat die Gesellschaft die Auflösung beschlossen und gleichzeitig festgestellt, dass die Liquidation durchgeführt ist. Die Firma wird gelöst.

31. Dezember 1948. Finanzgeschäfte usw.  
Fortinag in Liq., in Glarus, Verwaltung von Vermögenswerten und Durchführung von Finanzgeschäften jeder Art (SHAB. Nr. 31 vom 7. Februar 1948, Seite 394). In der ordentlichen Generalversammlung vom 19. Oktober 1948 hat die Gesellschaft die Auflösung beschlossen und gleichzeitig festgestellt, dass die Liquidation durchgeführt ist. Die Firma wird gelöst.

31. Dezember 1948. Textildruckerei usw.  
F. Blumer & Cie., in Schwanden, Kollektivgesellschaft, Textildruckerei und Färberei (SHAB. Nr. 2 vom 4. Januar 1940, Seite 14). Es sind zu Prokuristen ernannt worden: Jacques Kläsi, von Luchsingen, in Schwanden; Hans Paravicini, von Glarus, in Schwanden, und Fritz Vögeli, von Rüti (Glarus), in Schwanden. Sie zeichnen zu zweien.

#### Zug — Zoug — Zugo

30. Dezember 1948.  
Käserei-Genossenschaft Finstersee, in Menzingen (SHAB. Nr. 186 vom 11. August 1939, Seite 1682). Die Generalversammlung vom 8. Dezember 1948 hat neue, den Bestimmungen des revidierten Obligationenrechts angepasste Statuten angenommen. Die Genossenschaft bezweckt auf dem Wege der genossenschaftlichen Selbsthilfe die Wahrung der Interessen ihrer Mitglieder durch bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Kuhmilch. Die Bekanntmachungen erfolgen im Amtsblatt des Kantons Zug und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

30. Dezember 1948.  
Viehzuuchtgenossenschaft Neuheim, in Neuheim (SHAB. Nr. 95 vom 25. April 1929, Seite 846). Die Generalversammlung vom 19. März 1948 hat sich in Anpassung an die Vorschriften des neuen Obligationenrechtes neue Statuten gegeben. Die Genossenschaft bezweckt die Förderung der Braunviehzucht. Die Anteilsscheine betragen Fr. 75. Publikationsorgan ist das Amtsblatt des Kantons Zug und, wo gesetzlich vorgeschrieben, das Schweizerische Handelsamtsblatt. Aus dem Vorstand sind die bisherigen Mitglieder Josef Arnold, Präsident, und Franz Scheibert, Aktuar, ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Präsident ist nun Alois Gisler, von Spiringen (Uri), in Neuheim/Feld; Vizepräsident ist Ambros Gisler, von Spiringen, in Neuheim/Utigenhof; Aktuar und zugleich Kassier ist Franz Scheibert, von Muotathal, in Neuheim/Blatt. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Kassier je zu zweien kollektiv.



30. Dezember 1948. Abgabe von Trinkwasser. Dorfgenossenschaft Neuheim, in Neuheim, Abgabe von Trink-Quellwasser an die Dorfbewohner (SHAB. Nr. 88 vom 17. April 1945, Seite 871). Die ausserordentliche Versammlung vom 22. August 1948 hat neue, den Bestimmungen des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen. Die Genossenschaft hat den Zweck, die Bewohner von Neuheim und Umgebung mit gutem und gesundem Trinkwasser zu versorgen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Amtsblatt des Kantons Zug und, wo gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Aus dem Vorstand ist Franz Josef Betschard, Präsident, ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Anton Elsener, von Menzingen, in Neuheim/Dorf, als Präsident. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

30. Dezember 1948. Voralpines Knabeninstitut Montana Zugerberg, in Zug/Zugerberg (SHAB. Nr. 276 vom 25. November 1947, Seiten 3482/83). Neu in den Verwaltungsrat und als dessen Vizepräsident wurde Dr. iur. Emil Steimer, von Wettingen, in Zug, gewählt. Er zeichnet einzeln. Dr. Max Husmann ist nun Präsident.

30. Dezember 1948. Immobilien-Gesellschaft Felsenegg Zugerberg A. G., in Zug/Zugerberg (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1947, Seite 3520). Einzelprokura wurde erteilt an Dr. iur. Emil Steimer, von Wettingen, in Zug.

30. Dezember 1948. Immobilien-Gesellschaft Schönfels Zugerberg A. G., in Zug/Zugerberg (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1947, Seite 3520). Einzelprokura wurde erteilt an Dr. iur. Emil Steimer, von Wettingen, in Zug.

Freiburg — Fribourg — Friburgo  
Bureau de Fribourg

30 décembre 1948. Education, préparation professionnelle, etc. Société de la Sainte Famille, à Sonnenwil, commune d'Oberried, société coopérative (FOSC. du 11 mai 1946, N° 109, page 1424). Dans son assemblée générale du 22 décembre 1948, la société a adopté de nouveaux statuts en harmonie avec le droit nouveau. La société a pour but: a) l'amélioration morale et religieuse de jeunes filles dont le caractère difficile ou l'éducation négligée réclame une rééducation; b) la préservation, l'éducation et la préparation professionnelle des enfants confiés à l'Institut par leurs familles ou par les communes. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle cantonale et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le comité se compose de 3 membres au minimum. Le président et le vice-président engagent la société par leur signature collective. La société est également engagée par la signature individuelle du gérant. Les associés ne sont pas responsables envers les tiers des dettes et des engagements de la société. Denis Fragnière est président (déjà inscrit); Pauline Kolly, de Fribourg, à Sonnenwil, Commune d'Oberried, est vice-présidente. Anna Husser (déjà inscrite), est gérante.

31 décembre 1948. Banque de l'Etat de Fribourg, à Fribourg, établissement d'Etat (FOSC. du 16 décembre 1948, N° 295, page 3407). Les signatures de Emile Zehntner et Otto Aepli, fondés de pouvoirs, sont radiées. Ont été élus fondés de pouvoirs: Joseph Bonnabry, de Villarsel-le-Gibloux, et Pierre Schacher, de Granges-Paccot, les deux à Fribourg. Ils signeront collectivement à deux avec l'une des personnes qui engagent déjà la banque.

31 décembre 1948. Etudes de la construction de maison, etc. Vispano S. A., à Fribourg, études se rapportant à la construction de maisons d'habitation, vente, etc. (FOSC. du 7 février 1945, N° 31, page 311). La procédure de faillite prononcée le 3 avril 1948 et suspendue faute d'actif a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, du 6 décembre 1948. La raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 66 al. 2 ORC.

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

31. Dezember 1948. Öffentliche Waage A. G., in Dürdingen (SHAB. Nr. 228 vom 1. Oktober 1942, Seite 2219). Die Gesellschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird abgeändert in: Öffentliche Waage A. G. in Liq. Liquidatoren sind die Mitglieder des Verwaltungsrates Adolf Merkle, Präsident, und Robert Brühlhart, Sekretär. Sie zeichnen kollektiv.

31. Dezember 1948. Wasserversorgungsgenossenschaft Schmitten und Umgebung, in Schmitten (SHAB. Nr. 52 vom 3. März 1939, Seite 446). Die Genossenschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird abgeändert in: Wasserversorgungsgenossenschaft Schmitten und Umgebung in Liq. Liquidatoren sind folgende Mitglieder der Verwaltung: Pius Jungo, Präsident, Pius Schaller, Vizepräsident, und Alfons Progin, Sekretär. Dieser zeichnet kollektiv mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

31. Dezember 1948. Milchgenossenschaft Mühlethal und Umgebung, in Mühlethal, Gemeinde Schmitten (SHAB. Nr. 124 vom 2. Juni 1931, Seite 1183). Die Genossenschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird abgeändert in: Milchgenossenschaft Mühlethal und Umgebung in Liq. Liquidatoren sind die Verwaltungsmitglieder Pius Bertschy, Hermann Aebischer und Emil Gobet. Pius Bertschy oder Hermann Aebischer zeichnen kollektiv mit Emil Gobet.

31. Dezember 1948. Käsegenossenschaft Plasselb, in Plasselb (SHAB. Nr. 230 vom 17. September 1921). Die Genossenschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird abgeändert in: Käsegenossenschaft Plasselb in Liq. Liquidatoren sind die Verwaltungsmitglieder Dominik Neuhaus, Präsident, und Johann Rüffieux, Sekretär. Sie zeichnen kollektiv.

31. Dezember 1948. Käsegenossenschaft Giffers, in Giffers (SHAB. Nr. 18 vom 17. Januar 1935, Seite 147). Die Genossenschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird abgeändert in: Käsegenossenschaft Giffers in Liq. Liquidatoren sind die Verwaltungsmitglieder Eduard Tinguely, Präsident, und Josef Marty, Sekretär-Kassier. Sie zeichnen kollektiv.

31. Dezember 1948. Wasserversorgungsgenossenschaft von Elswil und Umgebung, in Elswil, Gemeinde Wunnwil (SHAB. Nr. 294 vom 17. Dezember 1942, Seite 2862). Die Genossenschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird abgeändert in: Wasserversorgungsgenossenschaft von Elswil und Umgebung in Liq. Liquidatoren sind die Verwaltungsmitglieder Walter Herren, Präsident, Josef Nussbaumer, Vizepräsident, und Alfons Schaller, Sekretär. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

31. Dezember 1948. Wasserversorgungsgenossenschaft Flamatt, in Flamatt, Gemeinde Wunnwil (SHAB. Nr. 100 vom 1. Mai 1935, Seite 1114). Die Generalversammlung vom 16. Dezember 1948 hat neue, dem revidierten Obligationenrecht angepasste Statuten angenommen. Die Mitglieder sind nachschusspflichtig, ferner können austretende Mitglieder zur Entrichtung einer Auslösungssumme verpflichtet werden. Publikationsorgan ist der «Anzeiger für den Amtsbezirk Laupen», die gesetzlich vorgeschriebenen Publikationen vorbehalten, welche im schweizerischen Handelsamtsblatt erfolgen. Fritz Bill ist als Präsident zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen, er bleibt aber als Beisitzer in der Verwaltung. An Stelle des Ausgeschiedenen wurden gewählt: Fritz Gurtner, bisher Vizepräsident, zum Präsidenten sowie Hugo Steiner, von Grossaffoltern (Bern), in Flamatt, Gemeinde Wunnwil, bisher Beisitzer, zum Vizepräsidenten. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Sekretär.

31. Dezember 1948. Käsegenossenschaft Aeschlenberg, in Aeschlenberg, Gemeinde St. Ursen (SHAB. Nr. 48 vom 27. Februar 1946, Seite 628). Die Generalversammlung vom 10. November 1948 hat neue, dem revidierten Obligationenrecht angepasste Statuten angenommen. Zweck der Genossenschaft ist die Förderung der Milchwirtschaft, die Hebung der Milchqualität und Sicherung der bestmöglichen Verwertung der Milch durch Erstellung und Unterhalt einer Käserei und deren Betrieb in eigener Regie oder durch einen Milchkäufer. Austretende Mitglieder können zur Entrichtung einer Auslösungssumme verpflichtet werden. Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen im Amtsblatt des Kantons Freiburg, die vom Gesetz vorgeschriebenen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Unterschrift führen nuncmehr der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär kollektiv zu zweien. Vizepräsident ist Albin Bertschy, von Montévrax, in Stöck, Gemeinde St. Ursen.

Solothurn — Soleure — Soletta  
Bureau Olten-Gösgen

31. Dezember 1948. Mobilia A. G. Wohnungseinrichtungen, in Olten (SHAB. Nr. 42 vom 20. Februar 1947, Seite 503). Die Prokura des Willi Hummel ist erloschen.

31. Dezember 1948. Hoch- und Tiefbau. Otto Ehrensperger, Architekt, in Olten, Hoch- und Tiefbau (SHAB. Nr. 103 vom 4. Mai 1934, Seite 1188). Die Firma wird infolge Geschäftsverkaufs gelöscht.

31. Dezember 1948. Hoch- und Tiefbau. K. Gerber, in Olten. Inhaber dieser Firma ist Karl Gerber, von Röthenbach i. E., in Trimbach. Hoch- und Tiefbau. Baslerstrasse 27.

31. Dezember 1948. Korsette. Madlene Niggli, in Lostorf. Inhaberin dieser Firma ist Madlene Niggli, von und in Lostorf. Anfertigung und Vertrieb von Korsetten. Winznauerstrasse.

Bureau Stadt Solothurn

28. Dezember 1948. Schreibmaschinenbestandteile usw. Typ A. G., in Solothurn, Fabrikation von und Handel mit Schreibmaschinen- und Bureauaschinen-Bestandteilen jeder Art und verwandten Artikeln (SHAB. Nr. 225, vom 26. September 1947, Seite 2813). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1948 wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 70 109.05 durch Verrechnung mit Forderungen an der Gesellschaft und mit Fr. 29 890.95 in bar voll libertiert sind. Gleichzeitig wurde die Umwandlung der bisherigen 50 Inhaberaktien in Namenaktien beschlossen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Einberufung der Aktionäre zur Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich als Geschäftsführer gewählt worden: Ernst Louis Füg, von Solothurn und Gänsbrennen, in Solothurn. Die Verwaltungsräte zeichnen unter sich oder mit dem Geschäftsführer zu zweien. Die bisherigen Einzelunterschriften von Dr. Karl Obrecht und Hans Kyburz sind damit in Kollektivunterschriften umgewandelt.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

4. Dezember 1948. Zeitungsagentur. Paul Schmidt, vorm. F. Pestensen & Cie, in Basel, Zeitungsagentur usw. (SHAB. Nr. 261 vom 2. November 1918, Seite 1726). Der Inhaber ändert die Firma ab in: Schmidt-Agence. Neues Domizil: Nauenstrasse 10.

29. Dezember 1948. Gesellschaft für Beteiligungen im Handel A. G. (Société de participation au commerce S. A.), in Basel (SHAB. Nr. 98 vom 28. April 1945, Seite 972). Die Firma hat ihren Sitz nach Zürich verlegt (SHAB. Nr. 303 vom 27. Dezember 1948, Seite 3509) und wird daher in Basel von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1948. Kaiser's Kaffee-Geschäft Aktiengesellschaft (Société pour le Commerce de Café Kaiser Société anonyme) (Società per il Commercio del Caffè Kaiser Società anonima) (Coffee Trading Company Kaiser Ltd.), in Basel (SHAB. Nr. 58 vom 10. März 1948, Seite 708). Die Prokura des Leo Erb ist erloschen. Prokura wurde erteilt an Erwin Feiner, von Basel, und Hans Bachmann, von Bottenwil, beide in Basel. Sie zeichnen zu zweien.

29. Dezember 1948. Immobilien usw. Immobrosia Brodmann & Sausser, in Basel, Vermittlung von Immobilien usw. (SHAB. Nr. 302 vom 27. Dezember 1946, Seite 3772). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und ist nach beendigter Liquidation erloschen.

29. Dezember 1948. Teppiche usw. Sandreuter & Co A. G., in Basel, Handel mit Teppichen usw. (SHAB. Nr. 264 vom 10. November 1948, Seite 3048). Prokura wurde erteilt an Alfred Minder-Maurer, von und in Basel. Er zeichnet zu zweien.

30. Dezember 1948. Kraft- und Licht-Akt.-Ges., in Basel (SHAB. Nr. 276 vom 25. November 1946, Seite 3441). In der Generalversammlung vom 27. Dezember 1948 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital von Fr. 6 000 000 wurde im Sinne von Art. 785 OR auf Fr. 60 000 herabgesetzt durch Abschreibung der 12 000 Aktien zu Fr. 500 auf je Fr. 5. Das Grundkapital von noch Fr. 60 000 ist nun eingeteilt in 12 000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 5. Ferner hat die Gesellschaft ihre Auflösung auf den 30. September 1948 beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma: Kraft- und Licht-Akt. Ges. in Liq. (Force et Lumière Soc. an. en liq.) durchgeführt. Sie wird durch die einzige Liquidatorin die «Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft (Société Suisse d'Electricité et de Traction)», in Basel, vertreten. Der Verwaltungsrat besteht noch aus mindestens 3 Mitgliedern. Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Paul Perrochet, Dr. J. Alfred Meyer und Louis Pfister. Ihre Unterschriften sind erloschen.



Ferner sind ausgeschieden die Verwaltungsräte Otto Suter, Wilhelm Rupert und Albéric May. Die Unterschriften der verbleibenden Verwaltungsräte Karl Türlér und Dr. Wilhelm Krasting sowie die Prokura des Charles Montandon sind ebenfalls erloschen.

30. Dezember 1948. Schreinerei.

Holzarbeit G. m. b. H., in Basel (SHAB. Nr. 163 vom 16. Juli 1947, Seite 1995). In der Gesellschafterversammlung vom 23. Dezember 1948 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma: Holzarbeit G. m. b. H. in Liq. durch die Gesellschafter und Geschäftsführer Leo Wunderlin-Dietz, Walter Möschlin-Mück und Albert Haberbür-Heinis durchgeführt. Sie zeichnen nun zu zweien.

30. Dezember 1948. Chemische Produkte usw.

Nitrochemie, in Basel, Aktiengesellschaft, Handel, Ausfuhr und Einfuhr von chemischen Produkten usw. (SHAB. Nr. 240 vom 14. Oktober 1946, Seite 2995). Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Roger Dollfus infolge Todes ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde gewählt Prof. Dr. Max Staehelin, von und in Basel. Er zeichnet zu zweien.

30. Dezember 1948. Technische Neuheiten.

F. G. Ritter, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Dr. Friedrich Gottfried Ritter-Müller, von und in Basel. Vertrieb technischer Neuheiten. Rheinfelderstrasse 12.

30. Dezember 1948. Buchbinderei usw.

Edwin Suter & Sohn, in Basel, Buchbinderei usw. (SHAB. Nr. 5 vom 8. Januar 1946, Seite 55). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «Edwin Suter», in Basel.

30. Dezember 1948. Buchbinderei usw.

Edwin Suter, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Edwin Suter, von und in Basel. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Edwin Suter & Sohn», in Basel, übernommen. Buchbinderei und Linieranstalt, Geschäftsbücher-Fabrikation und Kartonage. St.-Alban-Vorstadt 61.

30. Dezember 1948.

Veritas Treuhänd. A. G., in Basel (SHAB. Nr. 268 vom 15. November 1948, Seite 3087). Der Verwaltungsratspräsident Eugen Jaeggi-Gloor ist nun auch Bürger von Basel.

30. Dezember 1948.

Werkzeugmaschinen und Eisenwaren A. G. in Liq., in Basel (SHAB. Nr. 181 vom 5. August 1948, Seite 2183). Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

30. Dezember 1948.

Nauta S. A. Gesellschaft für Schifffahrt und Spedition, in Basel (SHAB. Nr. 238 vom 11. Oktober 1948, Seite 2743). Neues Domizil: Erlenstrasse 1.

30. Dezember 1948. Handelsgeschäfte.

Warbal S. A., in Basel, Handelsgeschäfte aller Art usw. (SHAB. Nr. 168 vom 22. Juli 1946, Seite 2207). In der Generalversammlung vom 29. Dezember 1948 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma: Warbal S. A. in Liq. durchgeführt durch den bisherigen Präsidenten des Verwaltungsrates Dr. Alfred Würz und Dr. Stefan Hofstetter, polnischer Staatsangehöriger, in Bern, als Liquidatoren. Sie zeichnen zu zweien. Die Unterschrift des Verwaltungsrates Dr. Wilhelm Fürst ist erloschen.

30. Dezember 1948.

A. G. für Raumparmöbel, in Basel (SHAB. Nr. 274 vom 22. November 1948, Seite 3159). Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Jean Aichele ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident des Verwaltungsrates ist nun Johannes Peters.

31. Dezember 1948. Tapeziererwaren usw.

Robusta A. G., in Basel, Fabrikation von und Handel mit Tapeziererwaren usw. (SHAB. Nr. 28 vom 4. Februar 1948, Seite 356). In der Generalversammlung vom 30. Dezember 1948 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 300 000 wurde durch Ausgabe von 400 neuen Aktien zu Fr. 500 erhöht auf Fr. 500 000, eingeteilt in 1000 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 500. Das Verwaltungsratsmitglied Hans Koller ist nun Delegierter.

31. Dezember 1948. Waren aller Art.

Eika A. G., in Basel, Fabrikation von und Handel mit Waren aller Art (SHAB. Nr. 180 vom 5. August 1947, Seite 2241). In der Generalversammlung vom 10. Dezember 1948 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: Deba Aktiengesellschaft (Deba Société Anonyme). Sie bezweckt noch den Handel mit Waren aller Art.

31. Dezember 1948. Viehhandel.

Günzburger A. G., in Basel, Import, Export von und Handel mit lebendem und geschlachtetem Gross- und Kleinvieh usw. (SHAB. Nr. 215 vom 15. September 1947, Seite 2675). In der Generalversammlung vom 21. Dezember 1948 wurden die Statuten geändert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 7 Mitgliedern. Der Präsident des Verwaltungsrates Bernard Goetschel ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident gewählt Dr. Lucien Levaillant, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Ferner wurden gewählt Wwe. Rose Goetschel-Bloch, von und in Basel, Alexander Goetschel-Battegay und Paul Goetschel-Bloch, beide von Seuzach, in Zürich. Sie zeichnen zu zweien. Das Verwaltungsratsmitglied Pierre Rueff ist nun Delegierter.

31. Dezember 1948. Maschinen usw.

H. Brenneisen Aktiengesellschaft, in Basel, Vertrieb von Maschinen usw. (SHAB. Nr. 274 vom 22. November 1948, Seite 3159). In der Generalversammlung vom 28. Dezember 1948 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun H. Brenneisen & Cie. A. G. (H. Brenneisen & Cie S. A.). Neues Domizil: Reinacherstrasse 255.

31. Dezember 1948.

Gesellschaft für Korkindustrie, Basel (Industrie de liège S. A. Bâle) (Industrial cork works Ltd. Basle), in Basel (SHAB. Nr. 199 vom 27. August 1947, Seite 2479). Die Prokura des Hans Strub ist erloschen.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

30. Dezember 1948. Restaurant.

P. Sprenger-Wössner, in Schaffhausen, Café und Speiserestaurant (SHAB. Nr. 53 vom 5. März 1947, Seite 624). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

31. Dezember 1948. Coiffeur- und Zigarrengeschäft.

Emil Rutishauser, in Schaffhausen, Coiffeur- und Zigarrengeschäft (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1946, Seite 3476). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist, wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

29. Dezember 1948. Patisserie- und Konfiserieartikel.

A. Lüthi, in Waldkirch. Inhaber der Firma ist Adolf Lüthi, von Stettfurt (Thurgau), in Waldkirch. Herstellung und Verkauf von Patisserie- und Konfiserieartikeln. Post Hauptwil.

29. Dezember 1948. Textilgewebe, Baumwollstoffe.

Schefer-Schiess, in St. Gallen, Handel mit Textilgeweben und Vertretungen von Baumwollstoffen (SHAB. Nr. 212 vom 10. September 1948, Seite 2475), Kollektivprokura wird erteilt an: Jean Steiger, von Flawil und an Klara Suri, von Utzenstorf (Bern), beide in St. Gallen.

29. Dezember 1948.

Verband ostschweizerischer Brennmaterialienhändler (V.O.B.) in Liq., in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 268 vom 15. November 1947, Seite 3384). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Genossenschaft im Handelsregister gelöscht.

29. Dezember 1948.

Schweizer-Annoncen A. G. Allgemeine Schweizerische Annoncen-Expedition, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB. Nr. 137 vom 14. Juni 1941, Seite 1156), Aktiengesellschaft mit bisherigem Hauptsitz in Basel. Der Hauptsitz dieser Gesellschaft ist nach Zürich (SHAB. Nr. 268 vom 15. November 1948, Seite 3085/6) verlegt worden. Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines schweizerischen Annoncengeschäftes und kann sich an andern Annoncengeschäften beteiligen und ähnliche Unternehmungen der Reklamebranche auf eigene Rechnung betreiben. Die Unterschriften von Eduard Hoffmann-Lang, Delegierter des Verwaltungsrates sowie von Otto Schnell, Direktor, sind erloschen. Theodor Gut, von Männedorf, in Stäfa, Delegierter des Verwaltungsrates führt neu Kollektivunterschrift für die Zweigniederlassung St. Gallen. Direktoren mit Kollektivunterschrift sind neu: Hans Carl Klausner, von Nesslau, in Zürich, und Robert Jaquet, von Grolley, in Genf.

29. Dezember 1948.

«Kibag» Aktiengesellschaft Baggerei-Unternehmungen & Kieswerke am Zürichsee («Kibag» Société Anonyme d'Entreprises de dragage et Exploitation de gravier au lac de Zurich) («Kibag» Società Anonima d'Imprese di dragaggio e Stabilimento di ghiaia al lago di Zurigo), Zweigniederlassung in Schmerikon. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Kibag» Aktiengesellschaft Baggerei-Unternehmungen und Kieswerke am Zürichsee, in Bäch, Gemeinde Freienbach, welche die Vornahme von Baggerungen im In- und Ausland, Betrieb von Sand- und Kieswerken, Fabrikation von Baumaterialien sowie Schiffsfahrtsbetrieb, Beteiligung an verwandten Unternehmungen bezweckt und am 27. Februar 1926 im Handelsregister von Schwyz eingetragen wurde (SHAB. Nr. 294 vom 14. Dezember 1944, Seite 2796) durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 18. November 1948 in Schmerikon eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird durch die Zeichnungsberechtigten des Hauptsitzes, nämlich: Werner Gassmann, von Feusisberg, in Bäch, Gemeinde Freienbach, Präsident, Werner Alter, von Solothurn, in Zürich, Vizepräsident/Sekretär des Verwaltungsrates und Meinrad Hauser, von Zürich und Goldingen, in Zürich, Prokurist, vertreten. Die Genannten zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: bei A. Kriech, Dorfstrasse.

29. Dezember 1948. Bank.

Wegelin & Co., St. Gallen, Kommanditgesellschaft, Bankgeschäft (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1947, Seite 2092). Kollektivprokura wird erteilt an: Curt Diem, von St. Gallen und Lutzenberg (Appenzel A.-Rh.), in St. Gallen.

29. Dezember 1948. Bürsten.

J. Ebenhoch, in St. Gallen, Inhaber der Firma ist Josef Ebenhoch, von Teufen (Appenzel A.-Rh.), in St. Gallen. Fabrikation und Verkauf en gros und détail von Bürsten. Teufenerstrasse 62.

29. Dezember 1948.

Ed. Buchs-Bolt, Hotel Bahnhof, in Ebnat. Inhaber der Firma ist Eduard Buchs-Bolt, von Jaun (Freiburg), in Ebnat. Zwischen dem Firmainhaber und dessen Ehefrau besteht vertragliche Gütertrennung. Hotel Bahnhof.

30. Dezember 1948. Pharmazeutische und kosmetische Produkte.

Foris A. G. (Foris S. A.) (Foris Ltd.), in Goldach, (SHAB. Nr. 102 vom 3. Mai 1945, Seite 1006), Ausarbeitung und Verwertung von Rezepten von pharmazeutischen und kosmetischen Produkten usw. Diese Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Dezember 1948 ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

30. Dezember 1948. Bäckerei, Konditorei, Spezereien.

Willy Hutter-Gögge, in Diepoldsau, Bäckerei, Konditorei, Spezereihandlung (SHAB. Nr. 286 vom 6. Dezember 1945, Seite 3034). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

30. Dezember 1948. Restaurant, Fuhrhalterci.

Paul Bühler-Schmid, in St. Gallen, Restaurant Sportplatz und Fuhrhalterei (SHAB. Nr. 238 vom 12. Oktober 1926, Seite 1799). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1948.

Milchgenossenschaft Wildhaus, in Wildhaus (SHAB. Nr. 286 vom 6. Dezember 1947, Seite 3614). Der Aktuar Fritz Forrer ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde der Kassier Heinrich Kaufmann zum Aktuar ernannt. Das Vorstandsmitglied Ulrich Forrer, von und in Wildhaus wurde als Kassier gewählt. Präsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv je zu zweien.

30. Dezember 1948. Gardinen, Möbelstoffe.

E. Roelli & Co., in St. Gallen, Kommanditgesellschaft, Fabrikation und Export von Gardinen, Gardinen- und Möbelstoffen (SHAB. Nr. 64 vom 18. März 1946, Seite 831). Die Kommandite des Gesellschafters Theodor Roelli wird von Fr. 10 000 auf Fr. 20 000 erhöht durch Verrechnung mit Konto-Korrent-Guthaben per 31. Dezember 1947. Als neuer Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 10 000 tritt der Gesellschafter per 31. Dezember 1947 bei: Hans Roelli, von Altbüren (Luzern), in St. Gallen. Die Kommandite ist durch Verrechnung mit Konto-Korrent-Guthaben voll libertiert.

31. Dezember 1948. Metallurgische Erzeugnisse, Textilien usw.

Feromet A. G., in St. Gallen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. Dezember 1948 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit metallurgischen Erzeugnissen, Textilien und verwandten Sachen und die Beteiligung an und Vertretung von gleichartigen Unternehmen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu je Fr. 500; darauf sind Fr. 20 000 bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch das Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Zurzeit ist einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift Hans Scherrer, von Hcnberg, in St. Gallen. Einzelprokura ist erteilt an Gertrud Margaretha Brunnschweiler-Osterwalder, von Hauptwil (Thurgau), in St. Gallen. Geschäftslokal: Uli-Rotachstrasse 14.

31. Dezember 1948. Kosmetische und Parfümerieartikel, Nahrungsmittel.

Lucie Bauser, in St. Gallen, Fabrikation und Verkauf von kosmetischen und Parfümerieartikeln (Marke «luba») (SHAB. Nr. 186 vom 12. August 1947,

Seite 2317). Die Geschäftsnatur wird erweitert durch: Vertrieb von Nahrungsmitteln.

31. Dezember 1948. Apparate- und Metallwarenfabrik.  
**Alex Neher**, in Kappel (Toggenburg), Apparate- und Metallwarenfabrik (SHAB. Nr. 164 vom 17. Juli 1946, Seite 2157). Die Einzelprokura des Herbert Frey ist erloschen.

31. Dezember 1948.  
**Hans Nüesch, Gartenbedarfsartikel**, in Rebstein. Inhaber der Firma ist Hans Nüesch, von Balgach, in Rebstein. Handel mit Sämereien, Spezialdünger usw. Mühle.

31. Dezember 1948. Gasthaus, Fuhrhaltere, Kohlen.  
**Albrecht Wirth**, in Brunnadern, Gasthaus und Fuhrhaltere und Kohlenhandel (SHAB. Nr. 125 vom 30. Mai 1941, Seite 1047). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

31. Dezember 1948. Gasthaus, Fuhrhaltere, Kohlen.  
**Jakob Lieberherr**, in Brunnadern. Inhaber der Firma ist Jakob Lieberherr, von Kappel (St. Gallen), in Brunnadern. Gasthaus « Zum Anker », Fuhrhaltere und Kohlenhandlung. Kreuzweg.

31. Dezember 1948. Pelzwaren, Kürschnerei.  
**Vocka & Co.**, in St. Gallen, Pelzwarengeschäft und Kürschnerei (SHAB. Nr. 101 vom 3. Mai 1943, Seite 991), Kollektivgesellschaft. Anton Vocka ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden.

31. Dezember 1948.  
**Anton Weber, Bedachungsgeschäft**, in St. Gallen (SHAB. Nr. 75 vom 30. März 1946, Seite 981). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

31. Dezember 1948.  
**Georg Weber, Bedachungsgeschäft**, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Georg Weber, von Tägerschen (Thurgau), in St. Gallen. Bedachungsgeschäft. Werkplatz: Steingrüblistrasse 37. Bureau: Burggraben 6.

31. Dezember 1948. Waren verschiedener Art.  
**O. Bosshard**, bisher in Steinmaur, Vertretungen von Waren verschiedener Art (SHAB. Nr. 115 vom 20. Mai 1948, Seite 1398). Diese Firma hat den Sitz nach St. Gallen verlegt. Inhaber ist Oswald Bosshard, von Steinmaur (Zürich), nunmehr in St. Gallen. Domizil: Fähnerstrasse 11.

31. Dezember 1948. Stoffe.  
**Gebrüder Dierauer A.G.**, in Oberuzwil, Handel, Verarbeitung und Vertrieb von Stoffen aller Art (SHAB. Nr. 71 vom 27. März 1942, Seite 707). Einzelprokura wird erteilt an Rolf Dierauer, von Berneck, und an Ernst Buchenhorner, von Homburg (Thurgau), in Oberuzwil. Oskar Dierauer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

31. Dezember 1948.  
**F. Lüthi, Granit- und Marmorwerkstätten, Bildhaueratelier Ebnat-Kappel**, in Ebnat (SHAB. Nr. 3 vom 5. Januar 1946, Seite 35). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bischofszell (SHAB. Nr. 305 vom 29. Dezember 1948, Seite 3543) im Handelsregister von St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

31. Dezember 1948. Eier, Wild, Geflügel.  
**Fritz Hafner**, in St. Gallen, Import und Export von Eiern und Eierprodukten sowie von Wild und Geflügel (SHAB. Nr. 53 vom 5. März 1947, Seite 625). Diese Firma ist infolge Liquidation des Geschäftes erloschen.

31. Dezember 1948. Eier, Wild, Geflügel.  
**Fritz Hafner**, in St. Gallen, Import und Export von Eiern und Eierprodukten sowie von Wild und Geflügel (SHAB. Nr. 53 vom 5. März 1947, Seite 625). Diese Firma ist infolge Liquidation des Geschäftes erloschen.

31. Dezember 1948. Immobilien.  
**Graubünden — Grisons — Grigioni**

31. Dezember 1948. Beteiligungen.  
**Gata A.-G. Chur (Gata S.A. Chur) (Gata Ltd. Chur)**, in Chur (SHAB. Nr. 6 vom 9. Januar 1947, Seite 69). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1948 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Gata A.-G.** in Liq. durch den Liquidator Dr. Otto Kubli, von Netstal, in Glarus, durchgeführt. Er führt Einzelunterschrift. Die Einzelunterschrift von Dr. Georg Vetter ist erloschen.

31. Dezember 1948. Immobilien.  
**Aktiengesellschaft Solsilva Arosa**, in Arosa, Betrieb des Apartment House « Solsilva » usw. (SHAB. Nr. 170 vom 23. Juli 1941, Seite 1431). Diese Gesellschaft hat sich durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Dezember 1948 aufgelöst. Gleichzeitig wurde festgestellt, dass die Liquidation bereits beendet ist. Die Firma wird daher gelöscht.

31. Dezember 1948. Alkoholfreies Restaurant.  
**Aargau — Argovie — Argovia**

31. Dezember 1948. Alkoholfreies Restaurant.  
**Zaugg & Gossweiler**, in Aarau. Unter dieser Firma sind Berty Zaugg, in Aarau, Emmy Zaugg, in Melide, beide von Langnau i. E. und Marie Gossweiler, von Embrach (Zürich), in Aarau, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1948 ihren Anfang nahm. Betrieb des alkoholfreien Restaurant « Zur Perle ». Igelweid 3.

31. Dezember 1948.  
**Schweizer-Annoncen A.G. Allgemeine Schweizerische Annoncen-Expedition**, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB. Nr. 33 vom 10. Februar 1947, Seite 403), mit bisherigem Hauptsitz in Basel. In der Generalversammlung vom 30. September 1948 wurden die Statuten revidiert. Der Hauptsitz der Gesellschaft ist nunmehr in Zürich (SHAB. Nr. 268 vom 15. November 1948, Seite 3085/6). Sie bezweckt den Betrieb eines schweizerischen Annoncengeschäftes und kann sich an andern Annoncengeschäften beteiligen und ähnliche Unternehmungen der Reklamebranche auf eigene Rechnung betreiben. Die Unterschriften des Delegierten des Verwaltungsrates Eduard Hoffmann-Lang und des Direktors Otto Schnell sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden, an den Delegierten des Verwaltungsrates Theodor Gut, von Männedorf (Zürich), in Stäfa (Zürich), sowie an die Direktoren Hans Carl Klausner, von Nesslau (St. Gallen), in Zürich, und Robert Jaquet, von Grolley (Freiburg), in Genf. Der Prokurist Jacques Leu wohnt nunmehr in Zürich.

31. Dezember 1948.  
**Schuh- & Lederwarenfabrik A.G.**, in Brittnau (SHAB. Nr. 6 vom 9. Januar 1947, Seite 70). Dr. Paul Portmann, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident des Verwaltungsrates ist das bisherige Mitglied Ernst Jordan. Er führt wie bisher Kollektivunterschrift je zu zweien.

31. Dezember 1948. Baugeschäft.  
**W. Strasser**, in Strengelbach. Inhaber dieser Firma ist Walter Strasser, von Wangen a. d. A., in Strengelbach. Baugeschäft. Schleipfen.

31. Dezember 1948. Kaffeehandel.  
**L. Holliger**, in Boniswil, Handel mit Kaffee en gros (SHAB. Nr. 14 vom 18. Januar 1946, Seite 184). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkaufes erloschen.

31. Dezember 1948. Kapitalverwaltung, Darlehens- und Finanzgeschäfte.  
**Permanent A.-G.**, in Zurzach, Verwaltung von Kapitalien, Vornahme von Darlehens- und Finanzgeschäften usw. (SHAB. Nr. 36 vom 13. Februar 1945, Seite 356). In der Generalversammlung vom 14. Dezember 1948 wurden die Statuten revidiert und dem neuen Obligationenrecht angepasst. Das Grundkapital von bisher Fr. 20 000, eingeteilt in 40 Namenaktien zu Fr. 500, ist auf Fr. 50 000 erhöht worden durch Ausgabe von 60 neuen Namenaktien zu Fr. 500. Das Grundkapital beträgt demnach nun Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien von je Fr. 500. Auf das Aktienkapital sind Fr. 26 000 einbezahlt.

31. Dezember 1948. Bäckerei-Konditorei.  
**J. Glauser**, in Strengelbach. Inhaber dieser Firma ist Jakob Glauser, von Jegenstorf, in Strengelbach. Bäckerei-Konditorei. Hardstrasse 410.

31. Dezember 1948. Ungeziefervertilgungsmittel.  
**W. & Th. Gauschi, Watga-Produkte**, in Gontenschwil, Fabrikation von Ungeziefervertilgungsmitteln, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 89 vom 16. April 1943, Seite 866). Diese Firma ist infolge Überganges mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma « Gauschi WATGA Produkte Gontenschwil », in Gontenschwil, erloschen.

31. Dezember 1948. Ungeziefervertilgungsmittel, Geflügelzuchtartikel usw.  
**Gauschi WATGA Produkte Gontenschwil**, in Gontenschwil. Inhaber dieser Firma ist Theodor Gauschi, von und in Gontenschwil. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft « W. & Th. Gauschi, Watga-Produkte », in Gontenschwil. Fabrikation von Ungeziefervertilgungsmitteln, Handel mit Geflügelzuchtartikeln, Holz und Eisenwaren. Unterdorf.

31. Dezember 1948. Baugeschäft.  
**H. Beier, Holzbau « Hevonorm »**, in Sins, Holzbaugeschäft (mit Baubureau in Zürich), Projektion, Planbearbeitung und Ausführung schlüsselfertiger Bauten usw., in Konkurs (SHAB. Nr. 40 vom 18. Februar 1948, Seite 496). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

31. Dezember 1948.  
**Baugesellschaft Kurfürstehof A.G.**, in Aarau (SHAB. Nr. 210 vom 9. September 1947, Seite 2613). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Glarus (SHAB. Nr. 304 vom 28. Dezember 1948, Seite 3524) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

#### Thurgau — Thurgovie — Turgovia

28. Dezember 1948. Versicherungen.  
**G. Bächtold**, in Frauenfeld. Inhaber dieser Firma ist Georg Bächtold, von Schaffhausen, in Frauenfeld. Der Firmainhaber hat Einzelprokura erteilt an Ernst Gubler, von Tannegg (Thurgau), in Frauenfeld. Versicherungsbureau, Hauptagentur der Schweizerischen Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur und Generalagentur der Eidgenössischen Versicherungs-Aktien-Gesellschaft in Zürich. Rheinstrasse 6.

28. Dezember 1948. Holzwaren, Lederwaren usw.  
**Franz Täschler**, in Amriswil. Inhaber dieser Firma ist Franz Täschler, von Muolen, in Amriswil. Holzwarenfabrik, Handel mit Beleuchtungskörpern aus Metall und dazugehörigen Artikeln sowie Handel mit Lederwaren und kunstgewerblichen Artikeln. Schulstrasse 355.

28. Dezember 1948. Knöpfe, Schnallen usw.  
**Viktor Astoli, Asto-Boutons**, bisher in Weinfelden, Handel en gros mit Knöpfen, Schnallen und Merceriewaren (SHAB. Nr. 143 vom 22. Juni 1948, Seite 1751). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB. Nr. 300 vom 22. Dezember 1948, Seite 3472) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

29. Dezember 1948. Gerberei.  
**Max Gimmel**, in Arbon, Gerberei (SHAB. Nr. 215 vom 13. September 1941, Seite 1801). Der Firmainhaber hat Kollektivprokura erteilt an Otto Keller-Gimmel, von Thal (St. Gallen), und Rudolf Gimmel-Zingg, von Arbon, beide in Arbon. Das Geschäftsdomizil befindet sich an der Bahnhofstrasse 15.

29. Dezember 1948. Präzisionsmechanik usw.  
**Hermann Oberhänsli**, in Arbon, Fabrik für Präzisionsmechanik, Nadel- und Rollenlagerfabrik (SHAB. Nr. 215 vom 14. September 1948, Seite 2507). Der Firmainhaber hat Kollektivprokura erteilt an Walter Oberhänsli, von Zezikon, und Rudolf Weber, von Eschenz, beide in Arbon.

29. Dezember 1948.  
**Konsumverein Arbon & Umgebung**, in Arbon, Genossenschaft (SHAB. Nr. 201 vom 28. August 1948, Seite 2369). Die bisherigen Präsidenten der Verwaltungskommission und des Genossenschaftsrates Eduard Naef und Walter Ziegler sind ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: Hans Brumann, von Jona, in Arbon, als Präsident der Verwaltungskommission, und Ernst Sturzenegger, von Walzenhausen, in Arbon, als Präsident des Genossenschaftsrates. Sie zeichnen je kollektiv mit dem Aktuar.

29. Dezember 1948. Autotransporte.  
**Eduard Hildebrand**, in Romanshorn, Autotransporte (SHAB. Nr. 111 vom 14. Mai 1948, Seite 1353). Die an Eduard Hildebrand junior erteilte Einzelprokura ist erloschen.

29. Dezember 1948. Apparate.  
**Fernand Bays**, in Frauenfeld, Apparatebau (SHAB. Nr. 81 vom 9. April 1947, Seite 957). Diese Firma ist infolge Überganges eines Teils der Aktiven und Passiven gemäss Uebnahmevertrag vom 9. Dezember 1948 an die « Fernand Bays A.G. », in Frauenfeld, und Aufgabe des bisherigen Geschäftes erloschen.

29. Dezember 1948. Elektrische Apparate.  
**Fernand Bays A.G.**, in Frauenfeld. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 14. Dezember 1948 eine Aktiengesellschaft, welche den Bau von elektrischen Apparaten sowie die Förderung und Auswertung der « Bays-Konstruktionen und Patente » bezweckt. Das Aktienkapital beträgt Fr. 90 000, eingeteilt in 90 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von Fernand Bays in Frauenfeld Teile der Aktiven und Passiven seines unter der Firma « Fernand Bays », in Frauenfeld, geführten Geschäftes gemäss Uebnahmevertrag vom 9. Dezember 1948 und dazugehörigen Verzeichnissen (Debitoren- und Kreditorenlis, Inventar), nämlich Aktiven im Betrage von Fr. 99 884.01 und Passiven in Höhe von Fr. 66 884.01, zum Uebnahmepreis von Fr. 33 000, der durch Uebergabe von 33 voll liberierten Aktien getilgt wird. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Sofern die Adressen der Aktionäre bekannt sind, können Mitteilungen an sie auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Dem aus 3 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehören an: August Joos, von Weiningen (Thurgau), in Frauenfeld, Präsident; Fernand Bays-Joos, von Chavannes-les-Forts (Freiburg), in Frauenfeld, Delegierter, und Alfred Werthli, von Zürich, in Baden. Sie zeichnen einzeln. Einzelprokura wurde erteilt an Claire Bays-Joos, von Chavannes-les-Forts (Freiburg), in Frauenfeld. Domizil: Schlosstrasse 11.

31. Dezember 1948. Nähmaschinen.  
**Fritz Stegemann**, in Frauenfeld, Nähmaschinenhandel (SHAB. Nr. 276 vom 25. November 1946, Seite 3442). Die Firma wird, da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist, auf Begehren des Inhabers gelöscht.



31. Dezember 1948. Spezereien.  
**E. Hanselmann-Kradolfer's Erben**, in Güttingen (SHAB. Nr. 269 vom 16. November 1923, Seite 2150). Eugen Hanselmann ist infolge Todes ausgeschieden. Die Firma lautet nun: E. Hanselmann's Erben. Zeichnungsberechtigt ist von nun an die Gesellschafterin Emma Hanselmann. Jetztige Geschäftsnatur ist: Spezereihandlung.

31. Dezember 1948. Buchdruckerei.  
**Albert Geisser**, in Horn, Buchdruckerei (SHAB. Nr. 283 vom 30. November 1923, Seite 2261). Der Firmainhaber hat seinem Sohne Albert Geisser, von Mörschwil, in Horn, Einzelprokura erteilt.

31. Dezember 1948. Fahrräder usw.  
**Alpa-Werke A. G.**, in Siraach, Fabrikation von Fahrrädern usw. (SHAB. Nr. 16 vom 21. Januar 1948, Seite 200). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rudolf Hefti, von Elm, und Edwin Honegger, von Hinwil, beide in Siraach.

31. Dezember 1948.  
**Elektrizitätswerk Bürglen A. G.**, in Bürglen (SHAB. Nr. 168 vom 22. Juli 1947, Seite 2073). Max Ernst ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied wurde Paul Böhl, von Frauenfeld, in Bern, in den Verwaltungsrat gewählt; er ist nicht zeichnungsberechtigt. Kollektivprokura wurde erteilt an Max Ernst, von Bertschikon, in Bürglen (Thurgau).

31. Dezember 1948. Drogerie usw.  
**Paul Bollinger**, in Weinfelden, Drogerie und Fabrikation kosmetischer Produkte (SHAB. Nr. 247 vom 22. Oktober 1943, Seite 2359). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkaufs erloschen.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Bellinzona

29 dicembre 1948. Vini, liquori.  
**Guerra e Grino**, in Bellinzona. Guerrino Guerra, di Giuseppe e Pierino Grino, di Tomaso, entrambi da Isone, il primo ivi domiciliato ed il secondo in S. Antonino, hanno costituito sotto la suddetta ragione sociale, a far data dal 20 dicembre 1948, una società in nome collettivo. Vendita di vini e liquori. Viale Portone (casa Carenni).

##### Ufficio di Locarno

31 dicembre 1948. Costruzioni.  
**Vittorio Boldrini**, in Muralto, impresa costruzioni (FUSC. del 30 novembre 1938, N° 281, pagina 2551). La ditta è cancellata su istanza degli eredi, per decesso del titolare.

##### Ufficio di Lugano

30 dicembre 1948. Pietre preziose, ecc.  
**Emrusa S.A.**, in Lugano, commercio pietre preziose, ecc. (FUSC. del 31 gennaio 1948, N° 25, pagina 318). La società ha trasferito la sua sede sociale a Carabbia. Gli statuti sociali sono stati modificati di conseguenza. Recapito: presso il presidente D<sup>r</sup> Giacomo Laurenti.

30 dicembre 1948. Gestione affari commerciali.  
**Amerinter S.A.**, con sede a Lugano, gestione affari commerciali (FUSC. del 7 luglio 1947, N° 155, pagina 1870). La società ha trasferito la sua sede sociale a Carabbia. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Recapito: presso il presidente D<sup>r</sup> Giacomo Laurenti.

30 dicembre 1948. Oggetti preziosi, ecc.  
**Ludo S.A.**, con sede a Lugano, commercio oggetti preziosi, ecc. (FUSC. del 25 agosto 1947, N° 197, pagina 2454). La società ha trasferito la sua sede sociale a Carabbia. Gli statuti sociali sono stati modificati di conseguenza. Recapito: presso il presidente D<sup>r</sup> Giacomo Laurenti.

30 dicembre 1948. Partecipazioni.  
**Stige S.A.**, con sede a Lugano, partecipazioni finanziarie (FUSC. del 9 novembre 1948, N° 263, pagina 3039). La società ha trasferito la sua sede sociale a Carabbia. Gli statuti sociali sono stati modificati di conseguenza. Recapito: presso il presidente D<sup>r</sup> Giacomo Laurenti.

##### Distretto di Mendrisio

30 dicembre 1948. Automobili, motocicli, ecc.  
**Pianta Ubaido**, precedentemente a Mendrisio, commercio automobili, motocicli, accumulatori elettrici «Tudor», parti elettriche, accessori ed affini (FUSC. del 23 novembre 1945, N° 275, pagina 2904). La sede della ditta ed il domicilio del titolare sono trasferiti a Chiasso. La ditta aggiunge al genere di commercio: gestione autorimessa Touring. Via Emilio Bossi.

30 dicembre 1948. Lampade tascabili, ecc.  
**Eives S.A.**, in Rancate, fabbricazione e commercio di lampade tascabili, fanali elettrici, dinamo e campanelli per cicli, materiale ciclistico in genere e minuterie metalliche varie (FUSC. del 23 febbraio 1939, N° 45, pagina 384). Con decisione assembleare del 18 dicembre 1948, la società ha affidato la gestione ad un consiglio d'amministrazione di tre membri, così composto: Carlo Bellinzona, fu Antonio, di nazionalità italiana, in Milano (Italia), presidente; Franco Maspoli, fu Angelo, da Coldrerio, in Mendrisio (già amministratore unico), ed Emilia Bertini, nata Piccioli, da Losone, in Lugano, membri. La società è rappresentata di fronte ai terzi dalla firma individuale di uno dei componenti il consiglio d'amministrazione.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau d'Aigle

28 décembre 1948. Alimentation.  
**Mme Misslitz-Gay**, à Bex, primeurs, comestibles, alimentation générale, épicerie fine, conserves (FOSC. du 14 mai 1947). Cette raison sociale est radiée par suite de remise de commerce.

28 décembre 1948.  
**Société du Journal la Feuille d'Avis du district d'Aigle**, à Aigle, société anonyme (FOSC. du 2 septembre 1947). Les administrations fédérale et cantonale des contributions ayant retiré leurs oppositions, la société est radiée.

28 décembre 1948.  
**Pharmacie Herboristerie Spero S.A.**, à Aigle (FOSC. du 29 décembre 1947). Suivant procès-verbal authentique du 1<sup>er</sup> novembre 1948, la société a décidé sa dissolution. La liquidation est terminée, mais la radiation ne peut intervenir par suite de l'opposition des administrations fédérale et cantonale des contributions.

31 décembre 1948.  
**«Alpha S.A.» Société Immobilière à Olion**, à Olion (FOSC. des 24 janvier 1945 et 10 janvier 1948). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 décembre 1948, la société a décidé sa dissolution. La liquidation est terminée, mais la radiation ne peut intervenir, par suite de l'opposition des administrations fédérale et cantonale des contributions.

#### Bureau de Cossonay

30 décembre 1948. Boulangerie, etc.  
**Deslex Marius**, à Cossonay (FOSC. du 14 mars 1946), boulangerie, pâtisserie et tea-room. La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

31 décembre 1948. Société de consommation.  
**La coopérative de Cossonay et environs**, à Cossonay, société coopérative (FOSC. du 15 juillet 1947, N° 162, page 1977). Georges Goly est président (déjà inscrit); Georges Chappuis, de Vuillens, à Cossonay, caissier; Ernest Auberson, d'Essertines sur Yverdon, à Cossonay, secrétaire. Eugène Cevy et Emile Margot ayant démissionné, leurs pouvoirs sont éteints. Georges Goly président, Georges Chappuis, caissier, et Ernest Auberson, secrétaire, signent collectivement à deux.

#### Bureau de Lausanne

29 décembre 1948. Mercerie, bonneterie, etc.  
**A. Meylan et Cie**, à Lausanne, commerce de mercerie en gros, bonneterie, laines et cotons et tous articles similaires, société en commandite (FOSC. du 22 avril 1942). Les associés Pierre Dovat et Jean-Aloïs Meylan ont porté le montant de leurs commandites de 2000 fr. à 10 000 fr. Le bureau de la société est transféré: place du Tunnel 12.

30 décembre 1948.  
**Société foncière Rouvenettaz S. à r. l.**, à Lausanne. Par acte authentique et statuts du 29 décembre 1948, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société à responsabilité limitée qui a pour but l'achat d'un immeuble, sis dans la commune du Châtelard, La Rouvenettaz, d'une surface d'environ 220 m<sup>2</sup>, pour le prix de 78 500 fr. La société pourra acheter, vendre, louer d'autres immeubles bâtis ou non bâtis, les exploiter, construire tous bâtiments, gérer tous immeubles. Le capital social est de 20 000 fr. Les associés sont: Pierre Emery, allié Streit, des Cullayes, à Lausanne, pour une part de 5000 fr.; Mario Quinzani, de et à Lausanne, pour une part de 8000 fr., et Elie Quinzani, allié Hédiger, d'Italie, à Lausanne, pour une part de 7000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les trois associés Pierre Emery, Mario Quinzani et Elie Quinzani sont nommés gérants. La société est engagée par la signature collective de deux gérants. Bureau: rue du Midi 2 (étude Cart et Rochat, notaires).

30 décembre 1948.  
**Annonces Suisses S.A., Société Générale Suisse de Publicité**, succursale à Lausanne (FOSC. du 18 février 1947, page 484), avec siège principal à Bâle. Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 30 septembre 1948, la société a transféré son siège à Zurich (FOSC. du 15 novembre 1948, N° 268, pages 3085/6) et modifié les statuts en conséquence. La succursale est actuellement engagée par les signatures collectives à deux de: Carl Meyer, président, inscrit; Théodore Gut, de Mändorf, à Stäfa, administrateur-délégué; Hans-Carl Klausner, de Nesslau, à Zurich; Robert Jaquet, inscrit, tous deux directeurs, et Jakob Leu, fondé de pouvoir, inscrit, dont le domicile actuel est Zurich. Les pouvoirs d'Edouard Hoffmann, administrateur, Otto Schnell, directeur, et Johann Weymann, fondé de procuration, sont éteints.

31 décembre 1948. Mécanique de précision, articles de bijouterie.  
**Jean Zürcher**, à Renens. Le chef de la maison est Jean Zürcher, de Trachselwald (Berne), à Lausanne. Atelier de mécanique de précision et fabrication d'articles de bijouterie. Renens-Village. Bourg-dessus 5.

31 décembre 1948. Meubles anciens, produits de beauté, etc.  
**«Métiers d'Art» Solange Favez**, à Lausanne, meubles anciens, articles d'artisanat, etc., produits de beauté (FOSC. du 3 février 1945, page 289). La raison est radiée pour cause de cessation de commerce.

31 décembre 1948.  
**Société Immobilière «La Narde» S.A. en liq.**, à Lausanne (FOSC. du 16 avril 1948, page 1064). La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

31 décembre 1948. Brevets, etc.  
**Rudes S.A.**, à Lausanne, brevets, etc. (FOSC. du 8 novembre 1945, page 2752). Alfred Badan, de Sullens, à Lausanne, est nommé fondé de pouvoir; il signe collectivement avec un administrateur.

31 décembre 1948.  
**Cinéma Capitole S.A.**, à Lausanne (FOSC. du 12 avril 1948, page 1013). La procuration conférée à Renée Nicolet est éteinte. Procuration collective est conférée à Madeleine Pittet, de Pampigny, à Lausanne, qui signe collectivement avec le directeur inscrit René Glass.

31 décembre 1948.  
**Briqueterie, Tuilerie et Poterie de Renens**, à Renens, société anonyme (FOSC. du 3 août 1948, page 2164). Ernest Schenkel, de Zurich, à Lausanne, est nommé fondé de pouvoir. Il signe collectivement à deux avec une des personnes désignées à cet effet.

31 décembre 1948. Huiles lourdes, pneus, etc.  
**Henri Huser**, à Lausanne. Le chef de la maison est Henri-Jean Huser, de Gressy (Vaud), à Lausanne. Commerce et représentation d'huiles lourdes, de pneus et accessoires pour autos. Avenue des Alpes 26.

31 décembre 1948. Immeubles.  
**S. I. Sur Boulevard de Grancy**, à Lausanne. Par acte authentique et statuts du 28 décembre 1948, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat d'immeubles en Suisse, la construction et l'aménagement de ceux-ci, leur exploitation, leur location, revente. Son premier objet est notamment l'achat d'une parcelle de terrain d'environ 595 m<sup>2</sup>, sise au lieu dit «En Mornex», à Lausanne, pour le prix de 50 000 fr. Le capital est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les actionnaires sont convoqués par insertion dans ce journal ou par lettres recommandées si toutes les adresses des actionnaires sont connues. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 3 membres. Est nommé seul administrateur avec signature individuelle Laurent d'Okolski, de Henau (St-Gall), à Pully. Bureau: place St-François 3 (chcz L. d'Okolski, architecte).

31 décembre 1948.  
**Société Immobilière du Léman**, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 21 mars 1944, page 672). Par décision du 4 février 1948, le Tribunal cantonal du canton de Vaud, autorisé de surveillance en matière de registre du commerce, a ordonné la dissolution et la radiation d'office de la société.

31 décembre 1948. Importations, exportations, etc.  
**Aroian S.A.**, à Lausanne. Suivant procès-verbal authentique et statuts du 30 décembre 1948, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la vente, le commerce, l'importation, l'exportation et le courtage de toutes matières premières, marchandises et produits fabriqués, ainsi que la représentation de maisons étrangères traitant d'affaires similaires. Le capital est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées. Les publications sont faites et les assemblées générales convoquées par insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. Louis



Pache, d'Epalinges, à Lausanne, est nommé seul administrateur avec signature individuelle. Bureau: chemin du Funiculaire 2 (chez l'administrateur).  
31 décembre 1948.

**Société Immobilière de la Rue de l'Alc No 6**, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 21 juin 1948, page 1734). L'Administration cantonale des impôts ayant levé son opposition, la raison est radiée.

31 décembre 1948.

**Société Immobilière Mon Repos-Bellevue**, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 26 août 1946, page 2524). Les pouvoirs de l'administrateur Frédy Cardinaux, démissionnaire, sont éteints. Sont nommés administrateurs: Léon Jacquier, de France, à Lausanne, président; Betty Chappuis, de et à Carrouge (Vaud), et Pierre Südheimer, de Corsier sur Vevey, à Lausanne. La société est engagée par la signature individuelle du président qui a seul la signature. Bureau transféré: rue Pichard 6 (chez Léon Jacquier, gérant).

31 décembre 1948.

**Société Immobilière La Muette**, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 26 août 1946, page 2524). Les pouvoirs de l'administrateur Frédy Cardinaux, démissionnaire, sont éteints. Sont nommés administrateurs: Léon Jacquier, de France, à Lausanne, président; Betty Chappuis, de et à Carrouge (Vaud), et Pierre Südheimer, de Corsier sur Vevey, à Lausanne. La société est engagée par la seule signature du président. Bureau transféré: rue Pichard 6 (chez Léon Jacquier, gérant).

31 décembre 1948.

**Société Immobilière de Bellerive**, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 20 juin 1946, page 1852). Les pouvoirs de l'administrateur Frédy Cardinaux, démissionnaire, sont éteints. Le conseil se compose de: Léon Jacquier, de France, à Lausanne, président; Betty Chappuis, de et à Carrouge (Vaud), et Pierre Südheimer, de Corsier sur Vevey, à Lausanne. La société est engagée par la seule signature du président. Bureau transféré: rue Pichard 6 (chez Léon Jacquier, gérant).

#### Bureau de Morges

28 décembre 1948.

**Caisse-Maladie des Verreries de St-Prex, à St-Prex**, société coopérative (FOSC. du 7 octobre 1940, N° 235, page 1827). Dans son assemblée générale du 18 décembre 1948, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa dissolution qui sera opérée sous la raison sociale **Caisse-Maladie des Verreries de St-Prex en liquidation** par Ernest Stricker, secrétaire, nommé liquidateur, avec signature individuelle. La signature de Henri Cornaz est radiée.

#### Bureau de Nyon

30 décembre 1948. Auberge.

**E. Bovy**, à Prangins, exploitation de l'auberge communale l'Union (FOSC. du 6 janvier 1947, page 26). La raison est radiée par suite de cessation d'exploitation.

31 décembre 1948. Transports.

**Hermann Loup**, à Arzier. Le chef de la maison est Hermann Loup, de Rougemont, à Arzier. Entreprise de transports automobiles de chosses.

#### Bureau de Payerne

31 décembre 1948.

**Société du battoir de Villarzel et Rossens**, à Villarzel, société coopérative (FOSC. du 17 décembre 1947, page 3725). Jacques Rubattel, de et à Villarzel, est président; Robert Gast, de Marnand, à Rossens, vice-président; William Rossier, de et à Villarzel, secrétaire/caissier (inscrit). La société est engagée par la signature collective à deux du président Jacques Rubattel, du vice-président Robert Gast et du secrétaire/caissier William Rossier. Frédéric Mayor et Albert Bersier, ayant démissionné, leurs pouvoirs sont éteints et leurs signatures radiées.

#### Bureau de Vevey

31 décembre 1948.

**Meubles Modernes de la Baye S.A.**, en liquidation, à Clarens-Le Châtelard (FOSC. du 5 juin 1948, N° 129). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

31 décembre 1948.

**L'Outillage Moderne S.A.**, à Vevey (FOSC. du 18 novembre 1946, N° 270). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 décembre 1947, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

31 décembre 1948.

**Société Immobilière Le Délassement**, en liquidation, à Corseaux, société anonyme (FOSC. du 28 juillet 1947, N° 173). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

31 décembre 1948. Agence agricole.

**Péclard & Ganloz**, à Clarens-Le Châtelard, société en nom collectif (FOSC. du 8 juin 1948, N° 131), agence agricole. La société est dissoute. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

31 décembre 1948. Agence agricole.

**Maurice Péclard**, à Clarens-Le Châtelard. Le chef de la maison est Maurice-Louis Péclard, fils d'Henri-Aloïs, séparé de biens (C.C. art. 241 et suiv.) de Suzanne-Catherine, née De Bois, de Pailly, à Clarens-Le Châtelard. Agence agricole. Rue Alexandre Vinet 2.

31 décembre 1948.

**Société Immobilière de la Rue des Jardins**, à Vevey, société anonyme (FOSC. du 4 juillet 1947, N° 153). En remplacement d'Emile Lindenneyer, décédé, dont les pouvoirs sont éteints, la société a désigné en qualité de seul administrateur, avec signature individuelle, Gustave Dénéréz, de Chardonne et Puidoux, à La Tour-de-Peilz.

#### Bureau d'Yverdon

30 décembre 1948. Carrière.

**Bettex Francis**, à Montagny sur Yverdon. Le chef de la maison est Francis Bettex, de Combremont-le-Petit, à Montagny sur Yverdon. Exploitation de la carrière de Villars sous Champvent.

30 décembre 1948.

**Société du Battoir à Grains d'Yverdon et des environs**, à Yverdon, société coopérative (FOSC. du 3 septembre 1935, page 2215). La société ayant omis d'adapter ses statuts au droit nouveau est déclarée dissoute. La raison sociale est modifiée en: **Société du Battoir à Grains d'Yverdon et des environs en liq.** Le secrétaire-caissier (déjà inscrit) Ulysse Péclard, de Pailly, à Yverdon, est désigné comme unique administrateur avec signature individuelle. Les signatures de Jean Fornalaz et de Constant Jeanne-rot, président et vice-président, décédés, sont radiées.

30 décembre 1948. Charpenterie, menuiserie.

**Jules Roulier**, à Pomy, entreprise de charpente et menuiserie (FOSC. du 14 mars 1935, page 668). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Roulier frères», à Pomy, ci-après inscrite.

30 décembre 1948. Charpenterie, menuiserie.

**Roulier frères**, à Pomy. Albert-Frédéric Roulier et Gérard Roulier, ce dernier mineur sous la puissance paternelle de sa mère Louisa Roulier, née Bourgeois, à Pomy, laquelle donne son consentement, les deux d'Yvonand, à Pomy, ont constitué une société en nom collectif qui commencera le 1<sup>er</sup> janvier 1949. La société est engagée par la signature individuelle de l'associé Albert Roulier et de Louisa Roulier comme représentante légale de Gérard Roulier. La société reprend l'actif et le passif de la maison «Jules Roulier», à Pomy, ci-dessus radiée. Entreprise de charpente et menuiserie.

31 décembre 1948.

**Société agricole et viticole d'Yverdon**, à Yverdon, société coopérative (FOSC. du 19 avril 1932, page 941). La société a adopté de nouveaux statuts, lesquels portent la date du 27 décembre 1948. La société a pour but d'acheter des articles nécessaires à l'exploitation agricole, de mettre en valeur les produits agricoles, de développer chez ses membres les connaissances professionnelles et l'esprit coopératif en organisant notamment des conférences, cours et concours. La raison sociale est actuellement: **Société d'agriculture d'Yverdon**. La société est affiliée à la Société cantonale vaudoise d'agriculture, de viticulture et Agricola, à Lausanne. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité. Les publications ont lieu dans le Journal d'Yverdon, en tant que la loi n'exige pas qu'elles soient faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le comité est composé de 5 membres. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire. Henri Rouilly, de Pomy, à Yverdon, a été désigné comme secrétaire en remplacement de Fritz Christen, démissionnaire, dont la signature est radiée. La signature d'Emile Blösch, comme vice-président, est radiée.

31 décembre 1948. Piles électriques, etc.

**Leclanché S. A.**, à Yverdon (FOSC. du 17 décembre 1945, page 3144). Dans son assemblée générale ordinaire des actionnaires du 15 juin 1946, la société a désigné en qualité d'administrateur, sans signature, Marcel Rey, de Genève, à Paris, en remplacement d'Eugène Campiche, administrateur démissionnaire, dont la signature est radiée.

31 décembre 1948.

**Société anonyme de l'Usine électrique des Clées**, à Yverdon (FOSC. du 19 septembre 1947, page 2725). Dans son assemblée du 22 mai 1948, la société a désigné en qualité d'administrateur, sans signature, Edouard Wasm, de Guggisberg (Berne), à Yverdon, en remplacement de Pierre Eternod, vice-président décédé, dont la signature est radiée.

#### Wallis — Valais — Valèze

##### Bureau de Sion

29 décembre 1948. Menuiserie, etc.

**Déleze Etienne**, à Haute-Nendaz. Le titulaire de cette raison est Etienne Déleze, de et à Nendaz. Exploitation d'une menuiserie et charpente.

29 décembre 1948. Objets d'art, etc.

**Société Omnes Artes**, à Sion, société anonyme (FOSC. du 28 septembre 1936, N° 227, page 2291). Suivant acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 17 décembre 1948, la société a révisé ses statuts et les a adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. La nouvelle raison sociale est **Omnes Artes**.

31 décembre 1948. Cidrerie.

**Constantin & Cie**, à Sion, société en nom collectif, cidrerie (FOSC. du 30 mars 1944, N° 76, page 748). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

31 décembre 1948. Tissus, chapellerie, confection.

**Hoirs Alfred Géroudé**, à Sion, société en nom collectif (FOSC. du 30 mars 1946, N° 75, page 983). Tissus, chapellerie, confection. La société est dissoute par suite de remise de commerce. La liquidation étant terminée, cette société est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Géroudé Frères», à Sion.

31 décembre 1948. Tissus, chapellerie, confection.

**Géroudé Frères**, à Sion. Joseph et Henri Géroudé, tous deux de et à Sion, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1949. La société reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «Hoirs Alfred Géroudé», à Sion, radiée. Tissus, chapellerie, confection. Rue de Lausanne.

#### Genf — Genève — Ginevra

29 décembre 1948.

**Fabrique Suisse de Crayons Caran d'Ache, Société Anonyme**, à Genève (FOSC. du 21 septembre 1948, page 2566). Suivant procès-verbaux authentiques de ses assemblées générales des 2 et 23 décembre 1948, ladite société a décidé: 1° de porter son capital social de 1 603 000 fr. à 1 900 000 fr., par élévation de la valeur nominale des 300 actions dites de série B de 10 fr. à 1000 fr.; 2° de les transformer en 3000 actions de série B de 100 fr. chacune, nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. Le capital social actuel, entièrement libéré, est donc de 1 900 000 fr., divisé en: 3000 actions de série B de 100 fr. chacune; 340 actions privilégiées de série C de 2500 fr. chacune; 56 actions privilégiées de série C de 250 fr. chacune; 70 actions privilégiées de série D de 10 000 fr. chacune, et 36 actions privilégiées de série D de 1000 fr. chacune, toutes nominatives.

### Autotransportordnung (ATO)

Bundesbeschluss vom 30.9.1938 und Verordnung III vom 30.7.1940

#### Einspracheverfahren

Einspracheberechtigt ist jeder, der nachweist, dass die Konzession in seine gewerblichen Interessen eingreift. Die Einsprache ist schriftlich zu begründen und in doppelter Ausfertigung frankiert dem Eidgenössischen Amt für Verkehr in Bern einzureichen. Einsprachen gegen mehrere Gesuchsteller sind getrennt abzufassen.

#### Ergänzungen zu früheren Publikationen (Sachtransport):

Lenherr, Gebrüder, Gams (SG)

Publikation Nr. 1780 vom 5. Juni 1942. Bestandserhöhung um 1 Anhänger. Das Konzessionsgesuch lautet nun auf 1 Lastwagen von 3—4 t, 1 Lastwagen mit Kippvorrichtung von 6—7 t, 1 Anhänger von 3—4 t. — Anderer Geschäfts-zweig: Handel mit Landesprodukten. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz ohne Tessin; für den Anhänger im Gebiet der deutschsprachigen Schweiz.

**Gesuch um Abänderung einer Transportkonzession (Sachen):**

**Dohner, Adolf, Horgen (ZH)**  
Publikation Nr. 217 vom 28. Oktober 1941. Erweiterung des Gültigkeitsbereiches auf die ganze Schweiz.

**Gesuche um Uebertragung einer provisorischen Transportbewilligung (Sachen):**

**Marti, Ernst, A.G., Kallnach (BE)** 6126  
Gründung am 1. September 1948 durch Uebernahme der erloschenen Einzel-firma « Ernst Marti », Kallnach (Publikation Nr. 1261 vom 5. März 1942). — 1 Lastwagen von 3 t, 3 Lastwagen von 6—7 t, alle mit auswechselbarer Karosserie für Personentransporte, 1 Lastwagen von 6—7 t mit Kippvorrichtung, 2 Lastwagen von 7—8 t, 1 Anhänger von 3—4 t, 3 Anhänger von 4—5 t. — Filiale in Bern. — Andere Geschäftszweige: Handel mit Landesprodukten, Personentransporte. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Kuhn, Gebrüder, Grabs (SG)** 6127  
Gründung am 15. April 1948 durch Uebernahme der erloschenen Einzel-firma « Ernst Kuhn », Grabs (Publikation Nr. 5535 vom 10. Oktober 1947). — 1 Lastwagen mit Kippvorrichtung von 3—4 t, 1 Lastwagen mit Kippvorrichtung und Möbelkasten von 4 t, 1 Anhänger von 3—4 t. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Billeter, Paul, Männedorf (ZH)**  
Publikation Nr. 203 vom 13. Oktober 1941. Betriebserweiterung am 1. Oktober 1947 durch Uebernahme der erloschenen Unternehmung « Arnold von Däniken », Männedorf (Publikation Nr. 216 vom 28. Oktober 1941). — Ferner Bestand-erhöhung um 1 Langholzanhänger. — Das Konzessionsgesuch lautet nun auf 1 Lastwagen von 3 t, 1 Lastwagen von 4—5 t, beide mit Kippvorrichtung, 1 Lastwagen mit Möbelkasten von 5—6 t, 1 Lastwagen von 5—6 t mit auswechselbarer Karosserie für Personentransporte, 1 Anhänger von 3—4 t, 1 An-hänger von 3—4 t mit Spezialvorrichtung für Langholztransporte, 2 Anhänger von 5—6 t, wovon einer mit Möbelkasten, 1 Traktor. — Andere Geschäfts-zweige: Holz- und Kohlenhandlung, Pferdefuhrhaltere, Personentransporte. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Bockhorn, Albert, Zürich 9** 6128  
Gründung am 16. März 1948 durch Uebernahme des in Zürich geführten Transportbetriebes « Willy Gerber », Zürich 7 (Publikation Nr. 5545 vom 10. Oktober 1947). — 1 Lastwagen mit Kippvorrichtung von 3—4 t. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Hirzel-Honegger, August, Dietikon (ZH)**  
Publikation Nr. 240 vom 23. Februar 1943. Betriebserweiterung am 28. Juli 1948 durch Uebernahme des Transportbetriebes « Ernst Angst », Zürich 6 (Publikation Nr. 4771 vom 1. September 1944). — Das Konzessionsgesuch lautet nun auf 2 Lastwagen mit Kippvorrichtung von 3—4 t. — Anderer Geschäftszweig: Kohlenhandel. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Gesuche um Uebertragung einer provisorischen Transportbewilligung (Personen):**

**Marti, Ernst, A.G., Kallnach (BE)** 6129  
Gründung am 1. September 1948 durch Uebernahme der erloschenen Einzel-firma « Ernst Marti », Kallnach (Publikation Nr. 2001 vom 10. Juli 1942). — 2 Personenwagen, 1 Gesellschaftswagen von 13 Sitzplätzen, 4 Gesellschaftswagen von 23 Sitzplätzen, wovon einer mit auswechselbarer Karosserie, 3 Gesellschaftswagen von 30 Sitzplätzen und mit auswechselbarer Karosserie. — Filiale in Bern. — Andere Geschäftszweige: Handel mit Landesprodukten, Sachentransporte (Publikation Nr. 6126). — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Stocker-Frey, Hans, Melchthal (OW)** 6130  
Gründung am 1. Oktober 1948 durch Uebernahme des Taxibetriebes « Alois Huwyler », Melchthal (Publikation Nr. 4308 vom 7. Juli 1943). — 1 Personenwagen. — Anderer Erwerbszweig: Handlung. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Helbling, Gebrüder A. & H., Rapperswil (SG)** 6131  
Gründung am 1. Mai 1948 durch Uebernahme des Taxameterbetriebes der « Garage Helbling GmbH. », Rapperswil (Publikation Nr. 4619 vom 3. September 1943). — 2 Personenwagen. — Anderer Geschäftszweig: Autofahrschule. Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Billeter, Paul, Männedorf (ZH)** 6132  
Gründung am 1. Oktober 1947 durch Uebernahme der erloschenen Unternehmung « Arnold von Däniken », Männedorf (Publikation Nr. 3090 vom 17. November 1942). — 1 Personenwagen, 1 Gesellschaftswagen von 19 Sitz-plätzen, 1 Gesellschaftswagen von 30 Sitzplätzen mit auswechselbarer Karosserie. — Andere Geschäftszweige: Holz- und Kohlenhandel, Pferdefuhrhaltere, Sachentransporte. Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Dietrich, Friedrich, Zollikon-Zollikerberg (ZH)** 6133  
Gründung am 1. Juli 1948 durch Uebernahme des Taxameterbetriebes « Eduard Brenner », Zollikerberg (Publikation Nr. 3129 vom 17. November 1942). — 2 Personenwagen. — Inhaber einer Taxameterkonzession der Gemeinde Zollikon für 2 Wagen. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Peter, Erwin, Adliswil (ZH)** 6134  
Gründung am 1. November 1947 durch Uebernahme der erloschenen Unternehmung « Paul Hodel », Adliswil (Publikation Nr. 5149 vom 21. Februar 1946). — 1 Personenwagen. — Andere Geschäftszweige: Garagebetrieb, Reparaturwerkstätte. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Gesuche um Uebertragung einer endgültigen Transportbewilligung (Sachen):**

**Rätzer, Gebrüder Adolf & Hans, Lenzburgerstrasse, Othmarsingen (AG)** 6135  
Uebernahme des Transportbetriebes « Adolf Rätzer », Othmarsingen (Publikation Nr. 699 vom 15. Januar 1942). — 1 Lastwagen mit Kippvorrichtung von 6—7 t, 1 Anhänger von 3—4 t. — Anderer Erwerbszweig: Landwirtschaftsbetrieb. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz ohne Tessin.

**Iten, Kaspar, Mollis (GL)**  
Publikation Nr. 3884 vom 20. Mai 1943. Betriebserweiterung am 1. November 1948 durch Uebernahme des Transportbetriebes « Heinrich Schuler », Schwanden (Publikation Nr. 3506 vom 25. Februar 1943). — Filiale in Schwanden (GL). — Das Konzessionsgesuch lautet nun auf 1 Motorwagen von 5—6 t mit auswechselbarer Karosserie für Personentransporte, 1 Anhänger von 3—4 t; ferner für die Filiale 1 Lastwagen mit Kippvorrichtung von 5 t, 1 Anhänger von 3—4 t. — Anderer Geschäftszweig: Personentransporte (Publikation Nr. 4329 vom 7. Juli 1943). — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz; für die Fahrzeuge der Filiale im Gebiet der deutschsprachigen Schweiz.

**Gesuche um Neueröffnung eines bewilligungspflichtigen Betriebes (Sachentransport):**

**Felix-Sprecher, Ernst, Zwingen (BE)** 6136  
1 Lastwagen mit Kippvorrichtung von 3—4 t. — Gültigkeitsbereich: Umkreis von 20 km.

**Ryter, Werner, Kandergrund-Felsenburg (BE)** 6137  
1 Traktor, 1 Anhänger von 1—2 t. — Andere Erwerbszweige: Landwirtschaft, Pferdefuhrhaltere. — Gültigkeitsbereich: Kandertal.

**Hansmann-Boner, Peter, Davos-Dorf (GR)** 6138  
1 Jeep mit Anhänger. — Offizielle Bahncamionnage. — Anderer Erwerbszweig: Pferdefuhrhaltere. — Gültigkeitsbereich: Landschaft Davos.

**Ruffiner, Julius, Leuk-Stadt (VS)** 6139  
1 Lastwagen von 3—4 t. — Gültigkeitsbereich: Kanton Wallis.

**Gesuche um Neueröffnung eines bewilligungspflichtigen Betriebes (Personentransport):**

**Dössegger, Otto, Seon (AG)** 6140  
1 Personenwagen. — Andere Geschäftszweige: Garagebetrieb, Reparaturwerkstätte, Handel mit Velos, Motos und Nähmaschinen. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Stocker, Gebr. A. & H., Möhlin (AG)** 6141  
1 Personenwagen. — Anderer Geschäftszweig: Handel mit Velos, Motos und Kinderwagen. — Gültigkeitsbereich: Kantone Aargau, Basel-Land, Basel-Stadt und Solothurn.

**Meisser, Valentin, Davos-Monstein (GR)** 6142  
1 Personenwagen. — Andere Erwerbszweige: Restaurant, Handlung, Pferdefuhrhaltere. — Gültigkeitsbereich: Kanton Graubünden.

**Speck, Walter, Abtwil (SG)** 6143  
1 Personenwagen. — Anderer Erwerbszweig: Mithilfe im väterlichen Geschäft (Metzgerei). — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Hofmeier, Otto, St. Pantaleon bei Liestal (SO)** 6144  
1 Personenwagen. — Anderer Erwerbszweig: Mithilfe im Landwirtschaftsbetrieb des Bruders. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Ruffiner, Julius, Leuk-Stadt (VS)** 6145  
1 Personenwagen. — Gültigkeitsbereich: Kanton Wallis.

**Graf, Alfred, Zürich 9** 6146  
2 Personenwagen. — Anderer Erwerbszweig: Autofahrschule. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Lenderoth, Robert, Zürich 10** 6147  
1 Personenwagen. — Gültigkeitsbereich: ganze Schweiz.

**Statut des transports automobiles (STA)**

Arrêté fédéral du 30.9.1938 et Ordonnance III du 30.7.1940

**Procédure d'opposition**

Est en droit de former opposition celui qui prouve que la concession porte atteinte à ses intérêts professionnels. L'opposition doit être motivée par écrit et communiquée en deux exemplaires, sous pli affranchi, à l'Office fédéral des transports à Berne. Les oppositions formées contre plusieurs requérants doivent être présentées séparément.

**Modifications des publications précédentes (transports de choses):**

**Houriet Willy, Delémont (BE)**  
Publication N° 1316 du 19 mars 1942. Demande de concession augmentée d'un camion avec pont basculant. La concession est demandée pour 3 camions de 3—1 t., dont deux avec pont basculant. — Autre branche d'activité: commerce de combustibles. — Rayon de validité: 1 camion pour toute la Suisse; 2 camions pour la région située entre Bâle, Bienne, Saignelégier et Porrentruy.

**Demandes de transfert d'une concession de transport définitive**

**Transports G. R. S. (Genève-Rapide-Service), en formation, Genève** 6148  
Administrateur: François Roset, 3, rue des Morains, Genève. — Reprise du service de transport « Joseph Rutscho », rue Munier Romilly 8, Genève (publi-cation N° 599 du 22 décembre 1911). — 1 camion de 3 t. — Rayon de validité: cantons de Genève et Vaud et jusqu'à Berne.

**Bezinge et fils Jules, en formation, Givrins-sur-Nyon (VD)** 6149  
Reprise du service de transport « Jules Bezinge », Givrins-sur-Nyon (publi-cation N° 3894 du 20 mai 1913). — 1 tracteur, 1 remorque spéciale pour longs bois. — Autres branches d'activité: exploitation agricole, commerce de bois, voiturier. — Rayon de validité: district de Nyon et jusqu'à Lausanne et Genève.

**Demandes d'ouverture d'une nouvelle entreprise soumise à concession**

**Maillard René, Châtel-St-Denis (FR)** 6150  
1 voiture de tourisme, 1 Jeep (utilisées alternativement). — Autres branches d'activité: exploitation d'un garage, atelier de réparations. — Rayon de validité: toute la Suisse.

**Kaufmann Jules, Péry (BE)** 6151  
1 camion de 3—4 t. — Camionneur officiel. — Autre branche d'activité: agriculteur. — Rayon de validité: Péry-Reuchnette-La Heutte et Bienne.

**Demaurex Paul, Lausanne (VD)** 6152  
1 camionnette de moins d'une tonne. — Commissionnaire-facteur-portefaix. — Rayon de validité: Lausanne et banlieue.

**Müller Candide, Lausanne (VD)** 6153  
1 camionnette de moins d'une tonne. — Commissionnaire-facteur-portefaix. — Rayon de validité: Lausanne et environs.

**Zbinden Gustave, Lausanne (VD)** 6154  
1 camionnette de moins d'une tonne. — Commissionnaire-facteur-portefaix. — Rayon de validité: Lausanne et banlieue.

**Ueltschi Ernest, Begnins (VD)** 6155  
1 camion de 2—3 t. — Rayon de validité: région s'étendant entre Genève et Lausanne.

**Ordinamento degli autotrasporti (OA)**

Decreto federale del 30.9.1938 e Ordinanza III del 30.7.1940

**Procedura di opposizione**

Ha diritto di far opposizione chiunque provi che la concessione pregiudica i suoi interessi professionali. L'opposizione dovrà essere motivata e comunicata per iscritto, in due esemplari ed a mezzo di busta affrancata, all'Ufficio federale dei trasporti a Berna. Le opposizioni formulate contro diversi richiedenti dovranno essere presentate separatamente.

**Domanda di trasferimento di una concessione provvisoria di trasporto**

**Seeburger Carlo, Verscio (TI)** 6156  
Servizio istituito l'8 agosto 1947 in seguito a ripresa della cessata impresa « Penna Arnoldo » Locarno (pubblicazione N° 4070 dell'11 giugno 1943). — 1 autocarro di 2 t. — Raggio di validità: Cantone Ticino.

Ein-sprachefrist: 7. Februar 1949

Délai d'opposition: 7 février 1949

Termine d'opposizione: 7 febbraio 1949

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 127235. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1948, 17 Uhr.  
Fritz Hofer, Strengelbach, in Strengelbach (Aargau, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Schraubzwingen und Bestandteile hiervon.

**Protex**  
MARQUE DÉPOSÉE

Nr. 127236. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1948, 15 Uhr.  
Kräuterpfarrer Johann Künzle Zizers AG., Zizers (Graubünden, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 68423. Die  
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1948 an.

Pharmazeutische Produkte, Kräuterheilmittel, hygienische und kosmetische  
Produkte.

**BEVEROL**

Nr. 127237. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1948, 15 Uhr.  
Kräuterpfarrer Johann Künzle Zizers AG., Zizers (Graubünden, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 68424. Die  
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1948 an.

Pharmazeutische Produkte, Kräuterheilmittel, hygienische und kosmetische  
Produkte.

**HERKULES**

Nr. 127238. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1948, 15 Uhr.  
Kräuterpfarrer Johann Künzle Zizers AG., Zizers (Graubünden, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 68426. Die  
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1948 an.

Pharmazeutische Produkte, Kräuterheilmittel, hygienische und kosmetische  
Produkte.

**Imperator**

Nr. 127239. Hinterlegungsdatum: 20. November 1948, 20 Uhr.  
Bernhard Kunz, Holbergweg 398, Kloten (Zürich, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Schokoladen, Konfiserieartikel, Zuckerware n, Biskuits, Nahrungsmittel.

**Kunz**

Nr. 127240. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1948, 15 Uhr.  
Bernhard Kunz, Holbergweg 398, Kloten (Zürich, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Schokolade und Konfiserieartikel.

**Claudia**

Nr. 127241. Hinterlegungsdatum: 10. Dezember 1948, 16 Uhr.  
Gebr. Weisshaupt, Gächlingen (Schaffhausen, Schweiz).  
Produktionsmarke.

Blumensamen (Impatiens sultani nana).



Impatiens sultani nana  
**Schöne Klettgauerin**  
Originalsaat Weisshaupt  
Name international geschützt

Nr. 127242. Hinterlegungsdatum: 10. Dezember 1948, 18 Uhr.  
Oel- und Chemie-Werk AG., Hausen bei Brugg (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Weichmachungsmittel für die Textil-Industrie (chemisches Produkt).

**DTS**

Nr. 127243. Date de dépôt: 10 décembre 1948, 20 h.  
Arnold Imer, Diesse (Berne, Suisse). — Marque de fabrique.

Outils de précision pour l'horlogerie.

**Animex**

Nr. 127244. Hinterlegungsdatum: 10. Dezember 1948, 13 Uhr.  
Gebrüder Blanca, Hafnerstrasse 10, Zürich 5 (Schweiz). — Handelsmarke.

Gedörnte Früchte sowie andere Produkte der Lebensmittelbranche.



Nr. 127245. Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1948, 19 Uhr.  
John Dewhirst & Company Limited, Valley Mills, Park Road, Elland (Nr.  
Halifax, Yorkshire, Gross-Britannien).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Gefärbte Wollgarne.



Nr. 127246. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1948, 8 Uhr.  
Chocolats Camille Bloch, Société anonyme, Courteiry (Bern, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — Uebertragung und Erneuerung der Marke  
Nr. 68088 von Camille Bloch, Bern. Die Schutzfrist aus der Erneuerung  
läuft vom 11. September 1948 an.

Schokolade und Konfiserieartikel.

**REGINA**



N° 127247. Date de dépôt: 14 décembre 1948, 18 h.  
Henry Wiggin and Company Limited, Grosvenor House, Park Lane, Londres  
W. 1 (Grande-Bretagne). — Marque de fabrique.

Alliages à base métallique, bruts et manufacturés.

## NI-SPAN

N° 127248. Date de dépôt: 16 décembre 1948, 18 h.  
Société des Produits Nestlé S. A. (Aktiengesellschaft für Nestlé Produkte)  
(Società anonima del Prodottli Nestlé) (Nestlé Products Co. Ltd.), Vevey  
(Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Produits alimentaires en général, en particulier produits laitiers; produits  
diététiques et de régime; préparations et drogues pharmaceutiques.

## NESTOGENO

N° 127249. Date de dépôt: 14 décembre 1948, 18 h.  
Gillette Safety Razor Company, Boston (E.-U. d'Amérique).  
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque  
N° 69020. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis  
le 14 décembre 1948.

Rasoirs et lames de rasoirs.



Nr. 127250. Hinterlegungsdatum: 15. Dezember 1948, 21 Uhr.  
Kern & Co. A.G., Aarau (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Optische Instrumente, Feldstecher, Objektive für Photographie und Kinematographie.

## PIZAR

Nr. 127251. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1948, 17 Uhr.  
Walter R. Aerni, Polyped., Dufourstrasse 55, Zürich 8 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Fuss-orthopädische Spezialitäten, Schuhe.



Nr. 127252. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1948, 18 Uhr.  
Aktiengesellschaft vormals B. Siegfried (Société anonyme anclennement  
B. Siegfried) (Società Anonima già B. Siegfried) (B. Siegfried Limited),  
Zofingen (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der  
Marke Nr. 69077. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. De-  
zember 1948 an.

Chemisch-pharmazeutisches Produkt.

## TERPENSAPOL

Nr. 127253. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1948, 20 Uhr.  
Strub & Co., Stauffacherquai 46, Zürich 4 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe aller Art.

## DINOVELL

N° 127254. Date de dépôt: 18 décembre 1948, 12 h.  
E. Schmid et Cie, boulevard de Pérolles 24, Fribourg (Suisse). —  
Marque de fabrique.

Cigares, tabacs et pipes.



### Transmission — Uebertragung

Marque N° 112283. — Crستا Blanca Wine Company, Inc., Livermore (E.-U.  
d'Amérique). — Transmission à Schenley Distillers Corporation, Fifth  
Avenue 350, New-York (E.-U. d'Amérique). — Enregistré le 29 décembre  
1948.

### Sitzverlegung — Transfert de siège

Marken Nrn. 117001 bis 117006. — Gillette Safety Razor Company (Switzer-  
land) Limited, Zürich (Schweiz). — Sitz verlegt nach Monruz 44, Neuenburg  
(Schweiz). — Eingetragen am 30. Dezember 1948.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB.  
vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite  
dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

### Pérolles S. A., Société immobilière A, Fribourg

Conformément aux dispositions des articles 1157 et suivants du C.O.,  
et à celles de l'ordonnance fédérale du 20 février 1918, sur la communauté  
des créanciers dans les emprunts par obligations, les porteurs d'obligations  
foncières des deux emprunts 5½% de 50 000 fr. chacun, contractés par la  
société préeitée, en dates des 20 janvier et 23 mars 1934, sont convoqués en  
assemblée générale le mercredi 19 janvier 1949, à 14 heures, en l'étude de  
M<sup>e</sup> Paul Blanc, notaire, Palais de justice, à Fribourg.

Ordre du jour:

- 1° Exposé de la situation.
- 2° Votation sur les résolutions suivantes:
  - a) prorogation de trois années, soit jusqu'au 1<sup>er</sup> janvier 1952, de  
l'exigibilité du capital des obligations;
  - b) maintien des conditions fixées par l'assemblée du 28 décembre 1943,  
en ce qui concerne le paiement des intérêts.

Les porteurs d'obligations devront justifier de leur droit d'assister à  
l'assemblée par la production de leurs titres ou par une carte d'admission.  
Ces cartes seront délivrées jusqu'au 18 janvier 1949 chez MM. Sésiano  
& Lenoir, gérants, boulevard Georges-Favon 8 à Genève. (AA. 12<sup>a</sup>)

Fribourg, le 4 janvier 1949.

L'administration.

### Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft, Basel

#### Aktiven

#### Bilanz auf 30. September 1948

#### Passiven

	Fr.	Rp.		Fr.	Rp.
Kasse, Giro- und Postscheckguthaben	74 501	68	Kreditoren auf Sicht	209 268	25
Bankendebitoren auf Sicht	96 570	10	Obligationenanleihen	17 000 000	—
Andere Bankendebitoren	62 503	—	Sonstige Passiven	285 385	27
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung *)	186 443	55	Aktienkapital	21 000 000	—
Kontokorrent-Debitoren mit (hyp.) Deckung	2 706	80	Allgemeiner Reservefonds	4 200 000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung *)	28 728 691	98	Kursreserve	2 000 000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung *)	1 035 104	75	Reserve für die Verzinsung der Obligationen:		
Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften *)	4 186 306	45	Vortrag vom Vorjahr	Fr. 4 024.42	
Wertschriften *)	9 596 348	85	Betriebsüberschuss 1947/48	Fr. 1 073.89	
Bankgebäude (Brandversicherung: Fr. 328 000.—)	300 000	—			
Sonstige Aktiven	166 187	55	Bürgschaftsverpflichtungen	Fr. 12 000.—	
Gewinn- und Verlustkonto	264 387	12	Nicht bezahlte Zinsen auf den im Umlauf befindlichen Obligationen per 30. September 1948	Fr. 1 375 342.50	
Bürgschaftsforderungen	Fr. 12 000.—				
*) Enthalten teilweise Posten, die gemäss Bundesratsbeschluss über die „Bewertung von dauernden Beteiligungen, Forderungen und andern Anlagen im Ausland“ vom 8. Februar 1946/11. No- vember 1947 bewertet sind.					
	44 699 751	83		11 699 751	83

#### Soll

#### Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1947/48

#### Haben

	Fr.	Rp.		Fr.	Rp.
Vortrag vom Vorjahr	270 088	97	Aktivzinsen	5 656	99
Passivzinsen	2 784	90	Kommissionen	192	75
Kommissionen	3 030	85	Ertrag der Wertschriften:		
Bankbehörden und Personal	305 924	55	ordentliche Einnahmen	Fr. 189 550.05	
Beiträge an Wohlfahrtseinrichtungen für das Personal	17 633	80	ausserordentliche Einnahmen	Fr. 5 701.85	
Geschäfts- und Bureaukosten	42 913	78	Verschiedenes		
Steuern und Abgaben	48 745	95	Passivsaldo per 30. September 1948		
Verluste und Abschreibungen	1 077	64			
Betriebsüberschuss 1947/48	1 073	89			
	693 274	33			

(AG. 1)

## Neue Versicherungs- und Rückversicherungsgesellschaft, rue de l'Athénée 6, Genève

Aktiven

Bilanz auf 31. Dezember 1947

Passiven

	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Verpflichtungen der Aktionäre	4 900 000	—	Gesellschaftskapital:		
Wertschriften:			Aktienkapital	7 000 000	—
Obligationen und Pfandbriefe	3 570 331	71	Gesetzlicher Reservefonds	600 000	—
Aktien von Versicherungsunternehmen	666 400	—	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:		
Andere Aktien	382 500	—	Lebensversicherung:		
Schuldbuchforderungen	247 940	—	Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherungen	2 590 580	—
Hypothekarische Anlagen	2 035 039	57	Schwebende Versicherungsfälle und Rückkäufe	86 000	—
Grundstücke	330 000	—	Unfall- und Schadenversicherung:		
Darlehen an Immobiliengesellschaften	197 896	—	Prämienüberträge	8 124 698	—
Guthaben bei Banken, Postscheck, Kassa	2 470 402	93	Schwebende Schäden	5 937 748	—
Guthaben bei Versicherungs- und Rückversicherungsgesellschaften:			Verpflichtungen an Versicherungs- und Rückversicherungsgesellschaften:		
Aus laufender Rechnung	10 797 006	49	Aus laufender Rechnung	7 829 624	74
Zurückbehaltene Depots aus übernommenen Versicherungen	18 054 617	60	Einbehaltene Depots aus abgegebenen Versicherungen	10 799 491	10
Stückzinsen und Mieten	27 367	—	Andere Passiven und Kreditoren	10 302	50
Andere Aktiven und Debitoren	89 192	—	Wertberichtigungsposten:		
			Rückstellung für Guthaben und Wertschriften in fremden Währungen	510 000	—
(Vgl. I)			Gewinn	280 248	96
	43 768 693	30	Garantieverpflichtungen: Fr. 858 000.—		
				43 768 693	30

Genf, den 31. Juli 1948.

 Neue Versicherungs- und Rückversicherungs-AG.  
 R. Moor. pp. Flückiger.

## Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

### Schweizerische Interessen in Polen

Das Eidgenössische Politische Departement teilt mit:

Das beim Eidgenössischen Politischen Departement, bei der Schweizerischen Verrechnungsstelle und bei der Schweizerischen Bankiervereinigung auf Grund bisheriger Erhebungen und Anmeldungen vorliegende Material über die schweizerischen Vermögenswerte in Polen muss im Zusammenhang mit bevorstehenden Verhandlungen überprüft und ergänzt werden.

Schweizerische Interessenten, die ihre Ansprüche bereits beim Eidgenössischen Politischen Departement oder anlässlich der im Winter 1945 durchgeführten Erhebung über die schweizerischen Vermögenswerte in Polen bei der Schweizerischen Verrechnungsstelle oder bei einer Bank oder gemäss Bundesratsbeschluss vom 29. Januar 1946 über die Bestandesaufnahme der schweizerischen Vermögenswerte in Deutschland angemeldet haben, brauchen nichts mehr vorzulegen. Sie werden vom Eidgenössischen Politischen Departement, von der Schweizerischen Verrechnungsstelle oder von ihrer Bankverbindung bis zum 24. Januar 1949 unter Bezeichnung der zusätzlich zu liefernden Angaben benachrichtigt und nötigenfalls aufgefordert, Belege einzusenden. Wer trotz früherer Anmeldung keine solche Mitteilung erhält, hat sich mit der Schweizerischen Verrechnungsstelle bis zum 31. Januar 1949 in Verbindung zu setzen.

Wer überhaupt noch keine Anmeldung vorgenommen hat, erhält eine letzte Gelegenheit, um seine Ansprüche gegenüber Schuldner mit Domizil in den unter polnischer Verwaltung stehenden Gebieten und seine dort liegenden Vermögenswerte (Forderungen, Beteiligungen, Grundstücke usw.) anzumelden:

1. Die bisher noch nicht angemeldeten in Schweizer Besitz befindlichen polnischen Titel, die nicht in einem offenen Depot bei einer schweizerischen Bank liegen, können bei jeder Bank angemeldet werden. Wertpapiere in offenem Depot sind von den Banken bereits zur Anmeldung gebracht worden. Titel der polnischen öffentlichen Schuld (Staats-, Provinz-, Kommunalanleihen) brauchen in diesem Zusammenhang nicht angemeldet zu werden.

2. Alle übrigen bisher noch nicht angemeldeten Vermögenswerte und Ansprüche (auch aus dem Waren- und Dienstleistungsverkehr) sind bei der Schweizerischen Verrechnungsstelle, Zürich, Börsenstrasse 26, Tel. 27 27 70, anzumelden.

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass nach dem 31. Januar 1949 eintreffende Neuanmeldungen nicht mehr berücksichtigt werden können; daraus entstehende Nachteile haben die Interessenten selbst zu tragen.

Diese Mitteilung gilt in gleicher Weise für die liechtensteinischen Staatsbürger. 5. 7. 1. 49.

### Intérêts suisses en Pologne

Le Département politique fédéral communique:

La documentation relative aux biens suisses en Pologne et remise au Département politique fédéral, à l'Office suisse de compensation et à l'Association suisse des banquiers à la suite de leurs enquêtes doit être examinée et complétée en vue des négociations avec ce pays.

Les intéressés suisses qui ont déjà fait connaître leurs prétentions au Département politique fédéral, à l'Office suisse de compensation ou à une banque lors de l'enquête faite en hiver 1945 au sujet des biens suisses en Pologne ou en vertu de l'arrêté du Conseil fédéral du 29 janvier 1946 instituant le recensement des avoirs suisses en Allemagne n'ont pas à répéter leur déclaration. S'ils doivent fournir des renseignements complémentaires ou des pièces justificatives, ils en seront informés directement par le Département politique fédéral, l'Office suisse de compensation ou leur banque jusqu'au 24 janvier 1949. Ceux qui, malgré leur précédente déclaration, ne reçoivent pas une telle communication voudront bien se mettre en rapport avec l'Office suisse de compensation jusqu'au 31 janvier 1949.

Par ce communiqué, une dernière occasion est donnée aux intéressés de déclarer leurs droits à l'égard de débiteurs domiciliés dans les territoires placés sous administration polonaise, ainsi que leurs biens (créances, participations, bien-fonds, etc.) situés sur ces territoires, s'ils ne l'ont pas fait jusqu'ici:

1° Les titres polonais qui sont propriété suisse et qui ne se trouvent pas en dépôt ouvert dans une banque suisse peuvent être déclarés à n'importe quelle banque. Les papiers-valeurs en dépôt ouvert ont déjà été annoncés par les banques. Les titres de la dette publique polonaise (emprunts d'Etat, provinciaux ou communaux) n'entrent pas en ligne de compte ici.

2° Tous les autres droits ou biens (y compris les créances commerciales et celles qui résultent de services) doivent être déclarés à l'Office suisse de compensation, Zurich, Börsenstrasse 26, téléphone 27 27 70.

Il est expressément relevé qu'après le 31 janvier 1949, aucune nouvelle annonce ne pourra être prise en considération. Les autorités suisses déclinent toute responsabilité pour le préjudice qui en résulterait.

Le présent communiqué concerne également les ressortissants de la Principauté du Liechtenstein. 5. 7. 1. 49.

### Kommission für Nationalisierungsentschädigungen

Das Eidgenössische Politische Departement teilt mit:

Anlässlich der letztjährigen Wirtschaftsverhandlungen zwischen der Schweiz und Jugoslawien hat der Bundesrat am 8. Juli 1948 eine Kommission für Nationalisierungsentschädigungen geschaffen, die dem Chef des Eidgenössischen Politischen Departements direkt unterstellt ist und von Herrn Dr. Max Troendle, Delegierter für Handelsverträge, präsidiert wird. Durch Bundesratsbeschluss vom 10. Dezember 1948 ist der Zuständigkeitsbereich dieser Kommission auch auf die von Nationalisierungs-, Agrarreform- und anderen staatlichen Massnahmen betroffenen schweizerischen Vermögensinteressen in Polen, der Tschechoslowakei, Ungarn, Rumänien, Bulgarien und Oesterreich ausgedehnt worden. Die schweizerischen Interessenten werden ersucht, sich inskünftig wegen ihrer Angelegenheiten direkt an das Sekretariat dieser Kommission, in Bern, Neugasse 26, Telefon 6 30 71, zu wenden. Dies gilt in gleicher Weise für die liechtensteinischen Staatsbürger. 5. 7. 1. 49.

### Commission pour les Indemnités en matière de nationalisation

Le Département politique fédéral communique:

Lors des négociations économiques de l'année dernière avec la Yougoslavie, le Conseil fédéral a institué le 8 juillet 1948 une commission pour les indemnités en matière de nationalisation, qui est subordonnée directement au Chef du Département politique fédéral et présidée par M. Max Troendle, Délégué aux accords commerciaux. Par un arrêté du 10 décembre 1948, il a étendu la sphère d'activité de cette commission aux intérêts suisses lésés par les mesures de nationalisation, de réforme agraire, etc. prises en Pologne, Tchécoslovaquie, Hongrie, Roumanie, Bulgarie et Autriche. Les intéressés suisses voudront bien s'adresser à l'avenir au sujet de leurs affaires au secrétariat de cette commission, Berne, Neugasse 26, téléphone 6 30 71. Le présent communiqué concerne également les ressortissants de la Principauté du Liechtenstein. 5. 7. 1. 49.

### Anmeldung von Guthaben gegenüber deutschen Staatsangehörigen und deutschen Organisationen, deren in Belgien gelegenen Vermögenswerte beschlagnahmt sind

Das Eidgenössische politische Departement teilt mit:

Gemäss den belgischen Vorschriften haben Gläubiger, die die Begleichung ihrer Forderungen zu Lasten der deutschen, in Belgien beschlagnahmten Vermögenswerte, Rechte und Interessen verlangen, dies vor dem 24. Januar 1949 beim Office belge des séquestres anzumelden.

Die schweizerischen Gläubiger haben gegenwärtig keine Möglichkeit, an der Verteilung des Erlöses der beschlagnahmten Güter teilzunehmen. Immerhin kann den interessierten Personen empfohlen werden, vorsorglich ihre Forderungen anzumelden.

Die Anmeldungen sind bis zum 24. Januar 1949 mit eingeschriebenem Brief zu richten an: Office des séquestres, 38, boulevard Bischoffsheim, Bruxelles. Aufzuführen sind: Name, Vorname oder Firma des Schuldners, dessen Aufenthaltsort, sein Wohn- oder Geschäftssitz in Belgien, Höhe des Guthabens, Name, Vorname und Wohnort des Gläubigers. Für jeden einzelnen Schuldner ist eine besondere Anmeldung auszufertigen. Zur Erleichterung können die Interessenten die vom Office des séquestres herausgegebenen besonderen Formulare benutzen. 5. 7. 1. 49.

### Déclaration des créances à charge d'organismes ou de ressortissants allemands dont les biens en Belgique sont frappés de séquestre

Le Département politique fédéral communique:

Aux termes de prescriptions belges, les créanciers qui prétendent au paiement de leurs créances à la charge des biens, droits et intérêts allemands séquestrés en Belgique sont tenus d'en faire la déclaration à l'Office belge des séquestres avant le 24 janvier 1949.

Les créanciers suisses n'ont pas la possibilité, pour le moment, d'être admis à la répartition de l'actif des biens séquestrés. Il est toutefois recommandé aux intéressés de déclarer leurs créances à titre de mesure conservatoire.

La déclaration devra être adressée, jusqu'au 24 janvier 1949, par pli recommandé, à l'Office des séquestres, 38, boulevard Bischoffsheim, à Bruxelles, et devra mentionner les noms, prénoms ou raison sociale du débiteur, son lieu de résidence, son domicile ou son siège social connus en Belgique, le montant de la créance et les noms, prénoms et domicile du créancier. Une déclaration distincte devra être faite à charge de chaque débiteur. Pour plus de facilité, les intéressés pourront utiliser des formules spéciales, délivrées par l'Office des séquestres. 5. 7. 1. 49.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements, Bern  
 Administration des Blattes: Effingerstr. 3, Bern - Druck: Fritz Porchon-Jent AG., Bern

# USA-SCHWEIZ MEYER-LINE

Billigere Frachten

und umgekehrt

Agenten: UNION TRANSPORT AG., BASEL

## PATENTE

- Modelle
  - Muster
  - Marken usw.
- In allen Ländern

Naegeli & Co., Bern  
Patentanwält, Bundesgasse 16 Q-1

### Vielseitig und gründlich ausgebildeter kaufmännischer Angestellter

24jährig, mit vorzüglicher Praxis in Handel, Verkehr und Bank und besonderer Eignung für Korrespondenz, Verkauf und Werbung, verhandlungs- und organisationsgewandt, sucht Dauerstelle mit Entwicklungsmöglichkeit. Angebote unt. Chiffre Hab 109-1 an Publicitas Bern.

### Comptable diplômé fédéral suisse romand

cherche nouvelle situation disponible dès fin janvier. — Ecrire sous chiffre PZ 2181 L à Publicitas Lausanne.

Lieferbar prompt ab Lager:

### Fichtennadelöl extra



Geobell S.A., Zurich  
Marktgasse 4  
Tel. (051) 341179

Junger strebsamer, mit prima Umsatz-Ausweisen versehener

### Vertreter

will Branche wechseln. — Seriöse Firmen für Geschäftskundschaft wenden sich unter Chiffre H 61559 Q an Publicitas Basel.

WUST?

Zu aller andern Arbeit noch diese! Und genau auf Termin muss sie fertig werden! Da hilft Precisa, die schweizerische Addier- und Saldiermaschine mit den ganz besonders zeitsparenden Konstruktionsvorteilen. Sie bringt Ihre Statistiken, Bilanzen, Inventararbeiten mächtig vorwärts. Verlangen Sie Prospekt oder Vertreterbesuch!

Generalvertrieb:

ERNST JOST AG.

Zürich Sihlstrasse 1 Telefon 27 23 12

Precisa



Kleine Kosten - Grosse Leistung

### Ich bin Ihr Verkäufer

Vertreter und Vertrauensmann für Gross-Zürich auf Provisionsbasis. Seriöser, gesetzter Kaufmann sucht um Offerten von nur wirklichen Bedarfsartikeln. Zuschriften erbeten an Postfach 170 Zürich 55 (Heuried)



Sacs de tous genres et toutes dimensions.



A.B. Zihler  
FABRIQUE DE SACS  
BERNE

### Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

(Art. 582 ZGB)

Ueber den Nachlass des am 28. Dezember 1948 verstorbenen

#### Ernst Gustav Rüschi-Schnelder

geboren 1892, Obsthändler, von Mäggen (Aargau), in Birsfelden, ist von den Erben das öffentliche Inventar verlangt worden.

Die Anmeldung von Ansprüchen und Verbindlichkeiten (einschliesslich Bürgschaftsverpflichtungen) hat bis zum 17. Februar 1949 an das Erbschaftsamt Arlesheim zu erfolgen (vergleiche die Publikation im «Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft» vom 6. Januar 1949).

Q 8

Bezirksschreiberei Arlesheim.

### Kleine Baumwollweberei

(mittelfelne bis feine Artikel)

#### zu verkaufen

Geeignet für jungen, Initiativen Fachmann, der sich selbständig machen will, oder als Anschlussbetrieb eines bestehenden Unternehmens.

Anfragen unter Chiffre K 5157 Z erbeten an Publicitas, F. Zürich 1

### AG. Grand Hotel & Savoy Hotel Univers, Basel

Die Aktionäre werden zur

#### ordentlichen Generalversammlung

auf Montag, den 17. Januar 1949, 11 Uhr, in das Gebäude des Schweizerischen Bankvereins, II. Stock, Aeschenvorstadt 1, Basel, eingeladen.

#### Traktanden:

1. Entgegennahme der Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1948.
2. Genehmigung der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1948. Entlastung der Organe der Verwaltung und Geschäftsführung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Ergebnisses der Jahresrechnung.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 7. Januar 1949 an beim Schweizerischen Bankverein, Basel, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können bei der Gesellschaft bezogen werden. Basel, den 5. Januar 1949. Der Verwaltungsrat.

### PANCOSMA S.A.

GENEVE

Agents généraux pour la Suisse de:

- Fritzsche Brothers, New-York
- Th. St-Just Ltd, Manchester
- Dr. J. Maas, Katonah, New-York
- Deseollonges Frères S.A., Lyon
- Industrie Chimique Méditerranée S.A.

Produits chimiques et pharmaceutiques  
Hulles essentielles

Téléphone (022) 2 14 61-62

Gut eingeführte, alte Holzwarenfabrik mit grossem Kundenkreis sucht jüngeren, absolut seriösen

### Vertreter

zum Besuche von Wiederverkäufern. Interessante Lebensstelle. Ausführliche Offerten mit Angabe des frühesten Eintrittsdatum sind zu richten unter Chiffre OFA 7020 B an Orell Füssli-Annoncen Langenthal.

### Industriel espagnol

aimerait obtenir pour l'Espagne licence de fabrication de produits pour le nettoyage de métaux, meubles, etc.

S'adresser à Case postale Mont-Blanc N° 235, Genève. 110-1

### Graphiker

an seriöses, selbständiges und fortschrittliches Arbeiten gewöhnt, sucht Dauerstelle in Industrie oder Handelsbetrieb. Deutsch und Französisch sprechend. Zus. prakt. Erfahrungen auf technischem Gebiete. Offerten unter Hab 111-1 an Publicitas Bern.

### Latex 38/40%

prompt ab Lager Basel

Anfragen an Max Meyer-Gasser AG. Basel 12, Tel. 47815

Seit Jahren Spezialhaus für Karteien und Registraturen. Kostenlose Beratung.



Bahnhofstrasse 22 ZÜRICH



Original Stoll

### „Federdreh“

Modell „Universal“

Die Bequemlichkeit der patentierten Rücklehne ist einzigartig. Sie wirkt wie eine daunenweiche Federung und bietet gleichzeitig dem müden Rücken die willkommene feste Stütze. Das Modell „Universal“ ist besonders praktisch, wenn der gleiche Stuhl zu verschiedenen Arbeiten benützt wird, oder wo man ein grosses Büro mit einer einheitlichen Stuhltypen ausstatten will.

Erhältlich in allen Büromöbel-Fachgeschäften ab Fr. 101.50, andere Modelle von Fr. 76.— an.

Bezugsquellen - Nachweis durch Albert Stoll, Stuhlfabrik, Koblenz (Aargau)



Gesucht für Export:

Q 6

- Bienenwachs
- Carnaubawachs
- Candelillawachs
- Japanwachs

Angebote an Postfach 24, Basel 12

### Hypothekar-Anleihe

von Fr. 150 000 würde aufgenommen auf Liegenschaft in Lausanne (für Handelsgebäude vorgesehen). Zinsfuß 5%. Sich wenden unter Chiffre PP 800013 L an Publicitas Lausanne.

L 5